Gigaset S820/S820A / FRE / A31008-M2444-N101-*-7719 / Cover_front.fm / 9/6/12

Gigaset

S820 - S820 A

Félicitations

En achetant un Gigaset, vous avez choisi une marque qui est synonyme de pérennité. Le conditionnement de ce produit est écologique !
Pour en savoir plus : www.gigaset.com.

green home

SUSTAINABLE PACKAGING

GIGASET. INSPIRING CONVERSATION.
MADE IN GERMANY

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / overview.fm / 9/6/12

Gigaset S820/S820A - Tactile & Clavier

Ecran tactile/Ecran

Barre d'état (→ p. 20)
Les icônes (→ p. 65) affichent les réglages actuels et l'état de fonctionnement du téléphone. Appuyer sur la barre d'état pour ouvrir la page d'état (→ p. 20).

Page d'accueil (→ p. 16) ou Page Menu (→ p. 17)

Touches du combiné

Touches latérales
Réglage du volume pendant une communication

Touche « Décrocher »
Composer le numéro affiché, prendre la communication, passage du mode « Ecouteur » au mode « Mains-Libres »,
Appui **court** : ouvrir la liste des numéros bis
Appui **long** : démarrer la numérotation en mode « Mains-Libres »

Touche « Menu »
Ouvrir le menu principal/revenir en page d'accueil (→ p. 17)

Touche « Raccrocher/Fin »
Effectuer un appui **court** : mettre fin à la conversation/l'appel « Paging », refuser l'appel, retour en page d'accueil .

Touche « Etoile »
Appui **long** : activation/désactivation de la sonnerie (→ p. 34)

Touche « Dièse »
Appui **long** : activer/désactiver le verrouillage des touches/de l'écran (→ p. 21)

Touche R
Double appel (flashing)
Appui **long** : insérer une pause entre les chiffres

Touche « Messages »
Appeler la page des messages (→ p. 18)

Prise de raccordement Mini-USB
Connecter le combiné à votre PC/MAC (**Gigaset QuickSync**)

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A - Tactile & Clavier

Touche « Inscription/Paging » de la base

Appui **court** : exécution de la fonction « Paging » (➔ p. 45)

Appui **long** : base en mode d'inscription (➔ p. 44)

Affichage du répondeur (S820A uniquement)

ne s'allume pas : répondeur désactivé

s'allume : répondeur activé

clignote : nouveaux messages présents sur le répondeur

clignote rapidement : la mémoire du répondeur est pleine

Affichage de messages/ mode d'inscription/d'appairage

clignote : nouveaux messages reçus

clignote : la base se trouve en mode « Inscription » (➔ p. 44)

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / S820_S820A-LUGIVZ.fm / 9/6/12

Sommaire

Gigaset S820/S820A - Tactile & Clavier 1
Consignes de sécurité 4
Mise en service 5
Présentation des instructions dans le mode d'emploi 15
Page d'accueil 16
Utilisation du téléphone 21
Téléphoner 25
Réglages du téléphone 32
ECO DECT 37
Répondeur (Gigaset S820A) 39
Messagerie externe 43
Plusieurs combinés 44
Appareils Bluetooth 47
Répertoire (Carnet d'adresses) 49
Journal des appels 53
Calendrier 54
Réveil 55
Surveillance de pièce 56
SMS (messages texte) 58
Synchronisation avec un PC ou un MAC (QuickSync) 62
Raccordement de la base à un autocommutateur privé/routeur 63
Icônes de l'écran 65
Possibilités de réglage 67
Assistance Service Clients 70
Environnement 75
Annexe 76
Accessoires 79
Index 83

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Consignes de sécurité

Attention

Bien lire les consignes de sécurité et le mode d'emploi avant d'utiliser les appareils.

Informer les enfants sur les recommandations qui y figurent et les mettre en garde contre les risques liés à l'utilisation de l'appareil.

	Utiliser uniquement le bloc secteur indiqué sur les appareils.
	Le combiné peut perturber le fonctionnement de certains équipements médicaux. Tenir compte à cet égard des conditions techniques environnantes, par exemple, dans un cabinet médical. Si vous utilisez des appareils médicaux (par exemple, un stimulateur cardiaque), veuillez vous renseigner auprès du fabricant de l'appareil. On vous indiquera dans quelle mesure les appareils correspondants sont sensibles aux énergies externes à haute fréquence (pour des informations sur votre produit Gigaset, voir « Données techniques »).
	Ne pas porter le combiné à l'oreille lorsqu'il sonne ou lorsque la fonction « Mains-Libres » est activée, ceci pouvant entraîner des troubles auditifs durables et importants. Votre Gigaset est compatible avec la plupart des appareils auditifs numériques commercialisés. Toutefois, une utilisation optimale avec tous les appareils auditifs n'est pas garantie. Le téléphone peut provoquer des bruits parasites (bourdonnement, sifflement) dans les appareils auditifs analogiques ou les saturer. En cas de problèmes, contacter un audioprothésiste.
	Les appareils ne sont pas étanches aux projections d'eau. Ils ne doivent donc pas être placés dans des pièces humides telles qu'une salle de bain ou de douche.
	Ne pas utiliser les appareils dans un environnement présentant un risque d'explosion, par exemple, les ateliers de peinture.
	En cas de cession du Gigaset à un tiers, toujours joindre le mode d'emploi.
	Débrancher les appareils défectueux ou les faire réparer par le service compétent. Ils peuvent perturber le fonctionnement d'autres appareils électriques.

Remarques

- L'appareil est inutilisable pendant une panne de courant. Il ne permet pas non plus d'émettre un appel d'urgence dans ce cas.
- Lorsque le verrouillage du clavier est activé, les numéros d'appel d'urgence ne sont pas non plus accessibles.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Mise en service

Vérification du contenu de l'emballage

- une **base** Gigaset S820/S820A,
- le bloc secteur de la base,
- un cordon téléphonique,
- un **combiné** Gigaset,
- un couvercle de piles (couvercle arrière du combiné),
- deux piles,
- un clip ceinture,
- un joint en caoutchouc pour la connexion USB,
- un mode d'emploi.

Si vous avez acheté une version avec plusieurs combinés, deux piles pour chaque combiné supplémentaire, un couvercle de batterie, un clip ceinture, un joint en caoutchouc pour la connexion USB et un chargeur avec un câble d'alimentation sont fournis dans l'emballage.

Installation de la base et du chargeur (s'ils sont fournis)

La base et le chargeur sont prévus pour fonctionner dans des locaux fermés et secs, dans une plage de températures comprise entre +5 °C et +45 °C.

▶ Installer la base à un endroit central de l'appartement ou de la maison, sur une surface plane et antidérapante ou fixer la base sur le mur.

Remarque

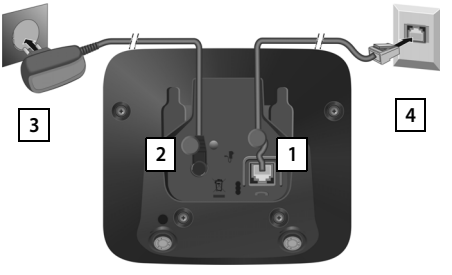
Tenir compte de la portée de la base. Celle-ci peut aller, dans les bâtiments jusqu'à 50 m, à l'extérieur jusqu'à 300 m. La portée diminue lorsque le mode Mode Eco (→ p. 37) est activé.

Les pieds de l'appareil ne laissent en principe pas de trace sur les surfaces. En raison de la diversité des peintures et vernis utilisés sur les meubles, il est cependant impossible d'exclure des traces sur la zone de contact.

A noter :

- Ne jamais exposer le téléphone à des sources de chaleur, à la lumière directe du soleil ni à d'autres appareils électriques.
- Protéger votre Gigaset contre l'humidité, la poussière, les vapeurs et liquides corrosifs.

Connexion de la base au réseau téléphonique et au secteur

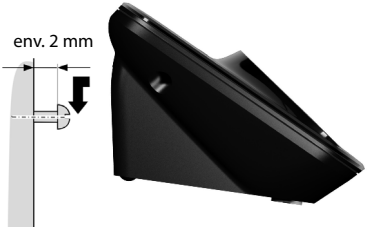


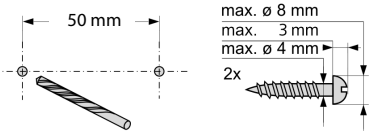
- Brancher le câble téléphonique à la prise inférieure [1] de l'arrière de la base, jusqu'à ce qu'il s'enclenche et glisse sous le protège-câble.
- Brancher le câble électrique du bloc secteur de l'appareil [2] à la prise supérieure de l'arrière de la base et faire pivoter la fiche électrique à angle droit sous le protège-câble.
- **Premièrement,** raccorder le bloc secteur [3].
- **Ensuite,** brancher la fiche du téléphone [4].

A noter :

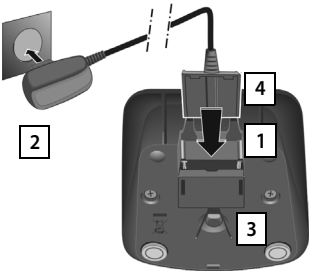
- Le bloc secteur doit **toujours être branché** sur une prise. Le téléphone ne peut pas fonctionner sans alimentation électrique.
- Utiliser uniquement le bloc secteur et le cordon téléphonique **fournis**. Le brochage du cordon téléphonique peut être différent (brochage → p. 78).

Montage mural de la base (en option)





Raccordement du chargeur (s'il est fourni)



- Raccorder les languettes de l'alimentation [1].
- Brancher l'alimentation à la prise électrique [2].

Si vous devez à nouveau retirer le connecteur du chargeur :

- Couper l'alimentation électrique.
- Appuyer sur le bouton de déverrouillage [3] et retirer le connecteur [4].

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Mise en service du combiné

L'écran et les touches du combiné sont protégés par un film.
Le retirer.

Attention

Veuillez **ne pas** utiliser de stylet tactile pour faire fonctionner le combiné !

Ne pas utiliser de housses/pellicules de protection d'autres fabricants, cela peut limiter la facilité d'utilisation du combiné.

Poser le joint en caoutchouc pour la connexion USB

Placer le joint en caoutchouc dans l'orifice avec le couvercle de la batterie ouvert.

Insertion des piles et fermeture du couvercle des piles

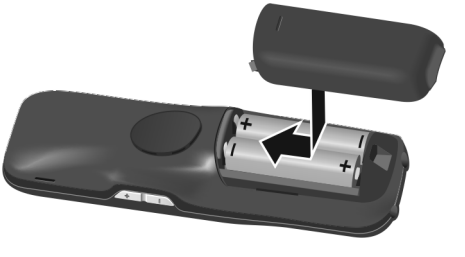
Attention

N'utiliser que les piles rechargeables (➔ p. 77) recommandées par Gigaset Communications GmbH. Tout autre type de pile pourrait endommager le combiné, présenter un risque pour la santé ou occasionner des blessures. Par exemple, l'enveloppe des piles peut se désagréger ou les piles peuvent exploser. En outre, l'appareil pourrait être endommagé ou présenter des dysfonctionnements.

- Placer les piles en respectant la polarité.

La polarité est indiquée dans le compartiment à piles.

- Insérer le couvercle des piles sur le haut.
- Appuyer ensuite sur le couvercle jusqu'à ce qu'il s'enclenche.



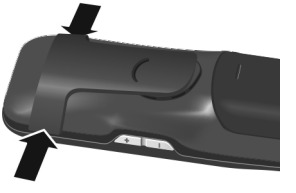
Pour **rouvrir le couvercle** afin de changer les piles :

- Saisir l'écrou situé en haut du couvercle et le tirer vers le bas.

Fixation du clip ceinture

Le combiné présente des encoches latérales permettant de monter le clip ceinture.

- **Pour installer ce dernier**, appuyer le clip ceinture sur l'arrière du combiné jusqu'à ce que les ergots s'encliquettent dans les encoches.
- **Pour retirer le clip**, appuyer fortement avec le pouce droit au centre du clip, insérer l'ongle de l'index gauche en haut à gauche entre le clip et le boîtier et retirer le clip en le tirant vers le haut.



Chargement de la batterie

La batterie est livrée partiellement chargée. La batterie est complètement chargée lorsque l'icône représentant un éclair ↯ s'allume sur l'écran.

- Placer le combiné sur la base pendant **9h30** ou pendant **14h30** sur le chargeur, sans le retirer.

Remarques

- Le combiné doit uniquement être posé sur la base ou le chargeur correspondant.
- Les combinés contenus dans l'emballage sont déjà inscrits sur la base. Si toutefois un combiné n'était pas inscrit (affichage « **Combiné non enregistré** »), inscrire le combiné manuellement (→ p. 44).
- Le chargement de la batterie s'effectue sur un port USB alimenté par un courant de 500 mA et relié à un PC.
- Il est possible que la batterie chauffe durant la charge. Ce phénomène n'est pas dangereux.
- Pour des raisons techniques, la capacité de charge de la batterie diminue au fil du temps et peut nécessiter à terme son remplacement.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Réglage de la base et du combiné – Assistant de configuration

Si le combiné établit une connexion avec la base après avoir été allumé pour la première fois ou après l'inscription/l'apparaige, l'assistant d'installation démarre. Il vous aide à définir les réglages de base ci-dessous, nécessaires au bon fonctionnement du combiné et de la base :

- Heure et date
- Langue d'affichage
- Langue du répondeur (S820A uniquement)
- Pays d'utilisation du combiné
- Votre propre préfixe local

Remarque : si le combiné est déjà inscrit sur une base déjà configurée, les champs ne s'affichent pas tous.

Si vous souhaitez définir les réglages ultérieurement :

▶ Appuyer sur l'option **Ignorer paramètres** en bas de l'écran.

Le combiné passe alors en page d'accueil.

Vous pouvez définir les réglages à tout moment via le menu **Réglages** du combiné.

Pour définir les réglages :

▶ Appuyer sur le champ **Heure** pour régler sa valeur.

Le sous-menu **Date et heure** s'ouvre.

Sélectionner

- Heure
- Format de l'heure (12 h/24 h)
- Date
- Format date (Jour Mois Année/Mois Jour Année)

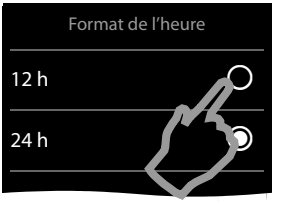
en appuyant sur chaque champ et effectuer les réglages (voir les représentations suivantes).

Réglage de l'heure

La position actuelle s'affiche en couleur, les chiffres clignotent.

- Saisir les chiffres sur le clavier. La position du curseur se déplace vers la droite à chaque saisie d'un caractère. Il est possible de modifier la position du curseur en appuyant sur les chiffres correspondants.
- Appuyer sur l'icône ✓ pour enregistrer la saisie ou revenir en appuyant sur ← sans enregistrer les modifications à la page **Date et heure**.

Remarque : si le mode **12 h** est activé, **am**/**pm** s'affiche au niveau du champ de saisie.



Définition du format d'heure

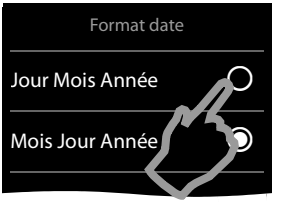
Le format d'heure réglé est marqué par ◉.

- Appuyer sur l'icône ○ pour modifier le format.
- Appuyer sur l'icône ←. Le réglage est enregistré automatiquement. Vous revenez à la page **Date et heure**.

Réglage de la date

La position actuelle s'affiche en couleur, les chiffres clignotent.

- Saisir les chiffres sur le clavier. La position du curseur se déplace vers la droite à chaque saisie d'un caractère. Il est possible de modifier la position du curseur en appuyant sur les chiffres correspondants.
- Appuyer sur l'icône ✓ pour enregistrer la saisie ou revenir en appuyant sur ← sans enregistrer les modifications à la page **Date et heure**.



Réglage du format de la date

Le format de la date marqué par ◉.

- Appuyer sur l'icône ○ pour modifier le format.
- Appuyer sur l'icône ←. Le réglage est enregistré automatiquement. Vous revenez à la page **Date et heure**.
- Appuyer sur **Enregis. paramètres** pour revenir à la page **Bienvenue**.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Réglage de la langue d'affichage

La langue actuellement paramétrée est indiquée sous **Langue**.

Pour modifier le paramètre :

- Appuyer sur le champ **Langue**.

La langue réglée est marquée par ◉.

- Appuyer sur l'icône ○ de la langue que vous souhaitez régler.

Si votre langue n'est pas affichée, la liste est peut-être « plus longue » que l'écran. Vous devez alors faire défiler la liste. Poser un doigt sur l'écran et le déplacer lentement vers le haut.

- Appuyer sur l'icône ←. Le réglage est enregistré automatiquement. Vous revenez à la page **Bienvenue**.

Définition du pays

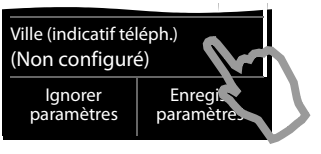
Le pays dans lequel vous utilisez le téléphone et pour lequel il est autorisé doit être saisi sous **Pays**.
Si le réglage n'est pas correct :

- Appuyer sur le champ **Pays**.
- Définir le pays comme indiqué précédemment.

Remarque

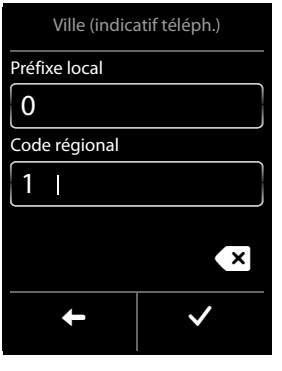
Si vous avez sélectionné l'option **Autre pays** à la place d'un pays, l'entrée **Pays (indicat. téléphon.)** est également affichée sur la page précédente.

- Appuyer sur **Pays (indicat. téléphon.)** et saisir le **Prefix international** et l'**Indicatif zone international** du préfixe international en suivant les instructions suivantes similaires à celles du préfixe local.



Saisie du préfixe local

- Appuyer sur le champ **Ville (indicatif téléph.)**.



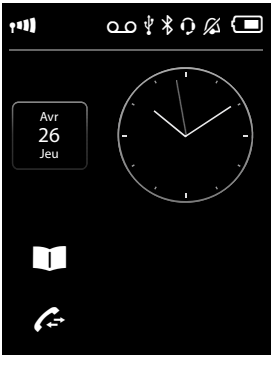
Le préfixe régional, qui est placé devant le **Code régional** lorsqu'on ne compose pas le préfixe international, est désigné par **Préfixe local.** En France par exemple, le **Code régional** est « 0 », avec ensuite 1 pour Paris.

- Saisir le **Préfixe local** du pays (4 caractères max., dans l'exemple « **0** »). Ce champ est, le cas échéant, déjà renseigné pour le pays sélectionné.
- Appuyer brièvement sur le deuxième champ de saisie et entrer le **Code régional** (8 caractères maximum, par exemple « **1** »).

  Vous pouvez corriger les erreurs de saisie avec ⌫.
- Appuyer sur ☑ une fois le numéro saisi pour terminer la saisie.

La page **Bienvenue** s'affiche à nouveau.

- Appuyer sur l'option **Enregis. paramètres** pour enregistrer vos réglages.



Après la définition de tous les réglages nécessaires, le combiné passe en page d'accueil.

Votre téléphone est maintenant prêt à fonctionner.

Que souhaitez-vous faire ensuite ?

Une fois la mise en service réussie, vous pouvez appeler immédiatement, adapter votre Gigaset à vos besoins ou commencer par vous familiariser avec son utilisation.

La page d'accueil peut être configurée séparément

Configurez le téléphone pour qu'il affiche à l'écran les fonctions que vous utilisez le plus en fonction de vos souhaits et besoins. Cette option de personnalisation vous permet d'accéder directement par simple « contact », via l'écran, à un maximum de 6 fonctions, par exemple au réveil, au calendrier, au répertoire ou aux journaux d'appels (→ p. 16).

Synchronisation avec les contacts Google ou Outlook

Synchronisez le répertoire de votre combiné à l'aide d'un PC et de notre logiciel Gigaset QuickSync (→ p. 62).
Téléchargement gratuit et plus d'informations à l'adresse www.gigaset.com/gigasets820.

Choix des sonneries

Attribuez des appels internes, externes, un signal de rappel, un réveil et des mélodies à certains appelants (→ p. 34).

Protégez-vous des appels indésirables

Utilisez la commande temporelle ou les liste de numéros interdits. Vous pouvez paramétrer votre téléphone pour que la sonnerie ne retentisse pas en cas d'appels indésirables (→ p. 35).

Configuration du répondeur

Enregistrez vos propres annonces et réglez les paramètres d'enregistrement (→ p. 39).

Inscription/appairage des combinés Gigaset sur la base

Utilisez également ces combinés pour téléphoner à votre nouvelle base. Transférez les entrées du répertoire de ces combinés vers votre nouveau combiné (→ p. 44/ → p. 50).

Définition des réglages Mode Eco

Réduisez la puissance d'émission (rayonnement) de votre téléphone (→ p. 37).

Téléchargement de vos propres sonneries et images sur votre combiné

Connectez le combiné à votre PC/MAC via Bluetooth/USB et téléchargez vos sonneries et images à l'aide de notre logiciel **Gigaset QuickSync** sur votre combiné. Téléchargement gratuit et plus d'informations à l'adresse www.gigaset.com/gigasets820.

Si vous avez des doutes quant à l'utilisation de votre téléphone, reportez-vous à la rubrique de dépannage (→ p. 71) **ou contactez notre assistance client** (→ p. 70).

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / starting.fm / 9/6/12

Présentation des instructions dans le mode d'emploi

Les touches du Gigaset S820/S820A sont présentées comme suit dans ce manuel d'utilisation :

/ /	Touche « Décrocher » / Touche « Menu » / Touche « Raccrocher »
0 à 9	Touches de chiffres/lettres
* / #	Touche « Etoile » / « Dièse »
/ R	Touche « Messages » / « Touche R »

Tous les autres icônes désignent des zones dont l'activation s'effectue en touchant l'écran tactile.

Exemple 1 :

Touche « Menu » ▸ **Surveill. de pièce**

▸ En page d'accueil, appuyer sur la **Touche « Menu »** . La Page Menu **Applications** s'affiche.

▸ Appuyer sur l'icône

Exemple 2 :

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Langue + localisat.**

▸ En page d'accueil, appuyer sur la **Touche « Menu »** ▸ En haut à droite de l'écran, appuyer sur **Réglages** pour accéder à la Page Menu **Réglages**.

▸ Appuyer sur l'icône

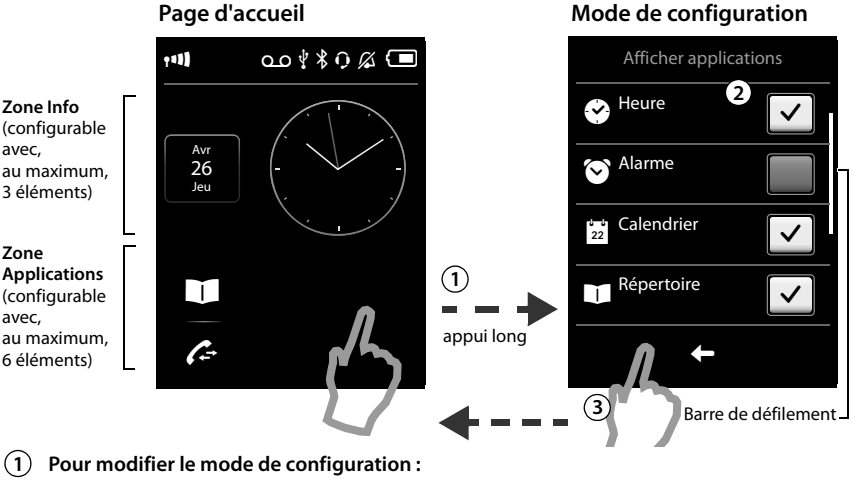
Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Page d'accueil

Page d'accueil (configurable séparément)

La page d'accueil peut être configurée séparément. Regrouper les applications importantes que vous voulez démarrer directement depuis la page d'accueil, d'une simple « touche ». Par défaut, la page est configurée de manière à afficher la date et l'heure et à permettre un accès rapide aux journaux d'appels et au répertoire.

Adapter la page d'accueil



(1) Pour modifier le mode de configuration :

Maintenir **enfoncé** (environ 2 secondes) un endroit quelconque de la zone configurable de l'écran.

(2) Sélectionner les applications/fonctions souhaitées :

Une liste déroulante des fonctions/applications disponibles s'affiche. Pour afficher les autres entrées de la liste, faire défiler les éléments de la liste. Pour ce faire, faire glisser votre doigt à la verticale en effectuant une légère pression sur l'écran. Appuyer sur les fonctions/applications que vous souhaitez voir s'afficher dans la page d'accueil pour les sélectionner.

(3) Revenir en page d'accueil :

Appuyer sur **ou** effectuer un appui court sur la touche « Raccrocher ». La sélection est prise en compte.

Applications et fonctions sélectionnables

pour la zone Info

- Heure (→ p. 10)
- Alarme (→ p. 55)
- Calendrier (→ p. 54)

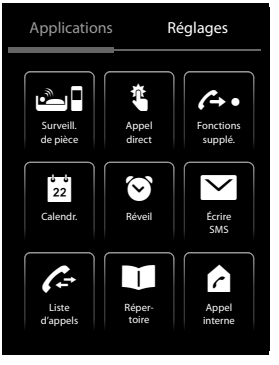
pour la zone Applications

- Répertoire (→ p. 49)
- Liste d'appels (→ p. 53)
- Appel interne (→ p. 45)
- Rédiger SMS (→ p. 58)
- Surveillance de pièce (→ p. 56)
- Appel direct (→ p. 26)
- Fonctions supplémentaires (→ p. 29, → p. 29)

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

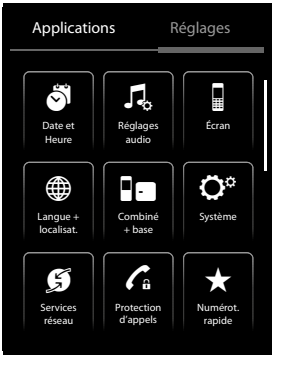
Pages « Menu » *

« Applications »

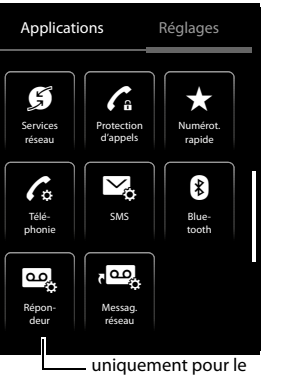


Utiliser les applications du téléphone

« Réglages »



Adapter les réglages du téléphone à vos besoins



uniquement pour le combiné

Passer de la page d'accueil à la Page « Menu Applications » et inversement :

- Effectuer un appui court sur la **touche « Menu »** (—).

Basculer entre les pages « Menu » :

- Appuyer sur la page souhaitée en haut de l'écran.

Revenir à la page d'accueil depuis n'importe quel endroit :

- Effectuer un appui court sur la touche ☎.

Si plusieurs éléments pouvant être affichés sont présents :
A droite de l'écran apparaît une barre de défilement.

- La faire glisser à la verticale, **en exerçant une légère pression**, sur l'écran pour faire défiler l'affichage.

*__Remarque :__ les applications/réglages qui ne sont pas encore accessibles (par exemple parce que le combiné se trouve hors de portée de la base) sont représentés en gris.

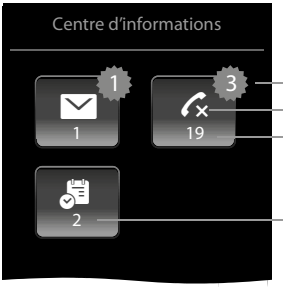
Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Page des messages

Pour accéder à la page des messages, appuyer sur la touche « Messages » ✉ du clavier. Les listes de messages suivantes sont alors accessibles :

- Journal du répondeur (Gigaset S820A uniquement)
- Messagerie externe, si l'opérateur prend en charge cette fonction et si le numéro de la messagerie externe est enregistré dans le téléphone
- Liste des SMS reçus
- Liste des appels manqués (voir « Journal des appels » → p. 53)
- Liste des rendez-vous manqués (→ p. 55)

Page des messages (exemple)



Nombre de **nouveaux** messages dans la liste
Type de la liste (voir ci-dessus)
Nombre d'**anciens** messages contenus dans la liste

Aucun nouveau message
Nombre d'**anciens** messages contenus dans la liste

L'icône de la messagerie externe est toujours affiché lorsque le numéro d'appel est enregistré sur le téléphone. Les autres listes s'affichent uniquement lorsqu'elles contiennent des messages.

- Appuyer sur un icône pour ouvrir la liste correspondante.
  Exception : appuyer sur l'icône de la **messagerie externe** pour sélectionner le numéro de la messagerie externe (→ p. 43). Aucune liste ne s'ouvre à l'écran.

Fenêtre pop-up des messages

Dès qu'une **nouvelle entrée** apparaît dans l'une des listes, une tonalité d'avertissement retentit. En outre, la touche « Messages » clignote (si elle est activée, → p. 33). La fenêtre pop-up des messages s'affiche et recouvre partiellement la page d'accueil.

Sous les icônes, s'affiche le nombre de nouveaux messages dans chaque liste.

- **Fermer la fenêtre pop-up :** appuyer sur ☒ (en haut à droite).
- **Ouvrir une liste :** appuyer sur l'icône souhaité.

  Si la messagerie externe est configurée : appuyer sur ☎ n'ouvre aucune liste, mais la page des messages.

Le voyant « Messages » clignote (s'il est activé, → p. 33) jusqu'à ce qu'une liste ou une page de messages ait été ouverte.

Fenêtre pop-up des messages (exemple)

Répondeur et/ou Messagerie externe

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Journal d'appels

Les informations suivantes sont affichées dans le journal des appels :

- Le type de liste (en haut de l'écran)
- Icône du type d'entrée :
  - **Journal des appels :** (Perdus), (Acceptés), (Emis), (Appel sur le répondeur, uniquement pour le combiné Gigaset S820A)
  - **Liste de SMS :** (non lus), (lus)
  - **Journal du répondeur :** (Appel sur le répondeur)

  L'icône est rouge pour les nouvelles entrées (non lues).
- Numéro de l'appelant. Si le numéro est enregistré dans le répertoire, le nom du contact et le type de numéro (**Maison**, **Bureau**, **GSM**) s'affichent. Dans le cas des appels manqués, le nombre d'appels du numéro est également indiqué entre crochets.
- Date et heure de l'appel (en fonction du réglage)

Journal des appels (exemple)

Ouvrir l'affichage détaillé : appuyer sur une entrée. Toutes les informations disponibles s'affichent. Le message est lu dans le journal du répondeur. Le texte du SMS s'affiche dans la liste de réception des SMS. L'entrée peut être supprimée ou le numéro de l'entrée enregistré dans le répertoire (→ p. 52).

Rappel de l'appelant depuis le journal des appels : effectuer un appui court sur le nom ou le numéro qui figure dans l'affichage détaillé.

Remarque

Après avoir ouvert une liste, appuyer sur la touche pour sélectionner le numéro dont l'entrée a été marquée d'un point vert.

Suppression de listes

Vous pouvez supprimer la totalité du contenu des différentes listes :

Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Système** ▶ **Nettoyer liste** ▶ Appuyer sur la liste souhaitée ▶ Appuyer sur le type de liste souhaité ▶ Confirmer avec **Oui**.

Barre d'état et page d'état

La ligne supérieure de la page d'accueil désigne la barre d'état. Elle affiche les réglages actuels et l'état de fonctionnement du téléphone (Signification des icônes, → p. 65).

Page d'état :

La page d'état permet de modifier les paramètres Mode Eco (), le répondeur du combiné Gigaset S820A et l'interface Bluetooth.

- Appuyer sur la barre d'état pour ouvrir la page d'état.
- Appuyer sur les **zones** pour activer ou désactiver les éléments.
- Appuyer sur **Répondeur** ou **Bluetooth** pour ouvrir une page (le sous-menu) dans laquelle il est possible de paramétrer ces éléments.
- Appuyer sur l'icône en haut de l'écran ou sur la touche « Raccrocher/Fin » pour revenir à la page d'accueil.

Utilisation du téléphone

Le combiné Gigaset S820/S820A propose un concept d'utilisation innovant. Il allie les avantages d'un écran tactile avec ceux d'un clavier classique. La navigation dans les réglages des menus et les applications ainsi que l'activation/la désactivation des fonctions s'effectuent via l'écran tactile et la saisie des chiffres et des lettres, via le clavier.

Activation/désactivation du combiné

- Maintenir la touche « Raccrocher » **enfoncée** en page d'accueil pour désactiver le combiné. Vous entendez une mélodie.
- Pour restaurer la configuration, maintenir à nouveau la touche « Raccrocher » **enfoncée**.

Retour en page d'accueil

- Effectuer un appui court sur la touche « Raccrocher ».

ou :

- Si vous n'appuyez sur aucune touche et ne touchez pas l'écran : au bout de 3 minutes environ, l'écran revient **automatiquement** en page d'accueil .

Verrouillage des touches et de l'écran

Le verrouillage des touches et de l'écran empêche l'utilisation involontaire du téléphone. Si vous touchez l'écran lorsque le verrouillage est activé, il ne se passe rien. Si vous appuyez sur une touche, un message correspondant s'affiche.

Activation/désactivation du verrouillage des touches et de l'écran

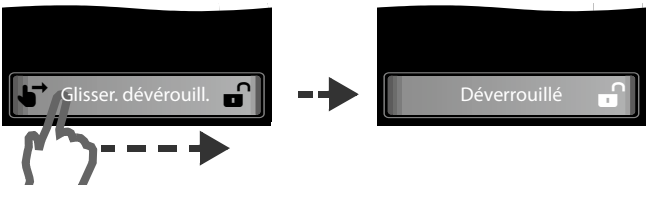
- Maintenir la touche # enfoncée pour activer ou désactiver le verrouillage.

Si un appel est signalé sur le combiné, le verrouillage des touches et de l'écran est automatiquement désactivé. Vous pouvez accepter l'appel. A la fin de l'appel, le verrouillage se réactive.

Activation/désactivation automatique du verrouillage de l'écran

Au cours d'un appel ou de l'écoute du répondeur, l'écran est automatiquement verrouillé pour garantir une protection contre toute manipulation accidentelle. Vous pouvez désactiver le verrouillage pendant 5 secondes pour pouvoir utiliser le téléphone par le biais de l'écran. Le verrouillage est ensuite réactivé.

Pour déverrouiller le téléphone, déplacez la dernière ligne de l'écran vers la droite en effectuant une légère pression.



Remarque

Lorsque le verrouillage du clavier est activé, les numéros d'appel d'urgence ne sont pas accessibles.

Utilisation de l'écran tactile

L'utilisation du combiné se fait essentiellement via l'écran.

Les icônes affichés à l'écran, les entrées de listes, les barres de sélection et les zones de sélection sont des zones sensibles. Par une pression sur ces zones, il est possible d'effectuer le réglage des fonctions et de les exécuter, mais également de naviguer entre les différents affichages (pages).

Sélection d'une fonction/d'une entrée de liste

Toucher une entrée de liste ou l'icône correspondant avec le doigt pour sélectionner un élément de liste (répertoire, sous-menus, journaux des appels) ou activer/désactiver une fonction.

Navigation dans les listes et les menus (par défilement vertical)

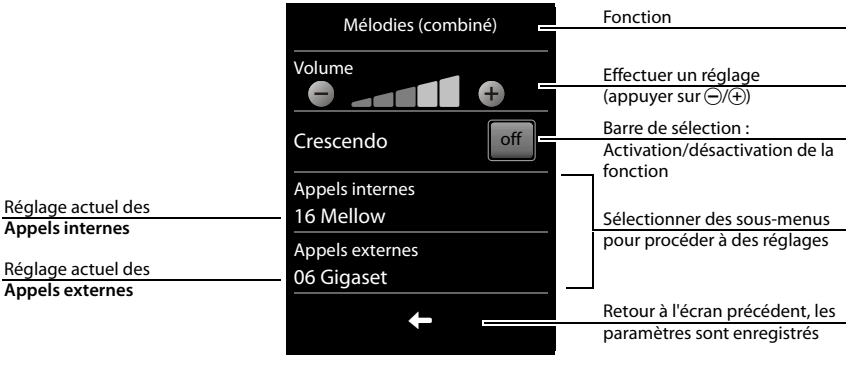
Si plusieurs éléments pouvant être affichés sont présents, à droite de l'écran apparaît une barre de défilement. Elle indique la taille et la position de la zone affichée.

La faire glisser à la verticale, **en exerçant une légère pression**, sur l'écran pour faire défiler l'affichage.

Modification des paramètres (Eléments de contrôle)

Appuyer sur un icône des pages « Menu » pour ouvrir l'application/fonction correspondante. L'écran affiche les paramètres réglables, ainsi que leurs réglages actuels (signalés en orange), les options de sélection et la barre de sélection permettant d'activer/désactiver l'application/fonction.

Exemple :



Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / operating.fm / 9/6/12

Barre de sélection : activation/désactivation ou sélection d'une fonction

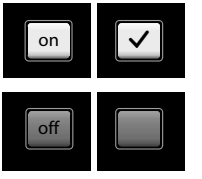
Par un appui court sur une barre de sélection, il est possible d'activer/désactiver des fonctions ou de les sélectionner/désélectionner.

Si le bouton est de couleur orange (texte **on**) ou gris clair (icône ✓), la fonction est activée ou sélectionnée.

activée/ sélectionnée

ou

désactivée/ désélectionnée

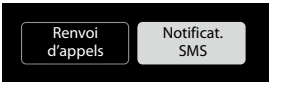


Champs de sélection

Si deux ou trois réglages sont disponibles pour un paramètre, ces alternatives seront affichées sous la forme de champs de sélection. Le réglage actuel est indiqué en orange.

- Pour le modifier, effectuer un appui court sur le champ de sélection désiré.

Champ de sélection **Fonctions supplémentaires** (exemple)



Ouverture d'un sous-menu pour régler un paramètre

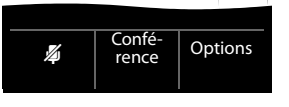
- Effectuer un appui court sur le champ de paramètre pour ouvrir le sous-menu.

Options et barre d'options

De nombreux écrans sont dotés, dans la partie inférieure, d'une **barre d'options**. Elle contient toutes les actions que vous pouvez appliquer dans le contexte actuel.

- Appuyer sur une option pour exécuter l'action correspondante ou sur **Options** pour ouvrir une liste proposant d'autres options.

Barre d'options (exemple)



Retour à l'écran précédent

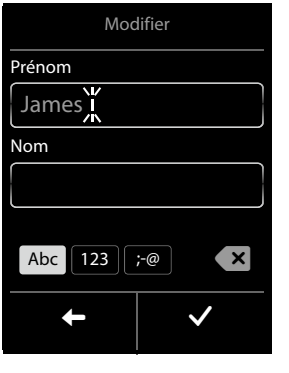
Sur de nombreuses pages figure l'icône ⇦.

- Appuyer sur cet icône pour revenir à l'écran précédent.

Saisie de texte et de numéros

Saisir des caractères sur le clavier.

Si plusieurs champs de numéros et/ou de texte sont affichés (par exemple **Prénom** et **Nom** d'une entrée du répertoire), le premier champ est automatiquement activé. Appuyer sur les champs suivants pour qu'ils soient activés. Un champ est activé lorsqu'il affiche un curseur clignotant.



Correction d'erreurs de saisie

Effectuer un appui **court** sur ⌫ pour effacer le **caractère** se trouvant devant le curseur.
Maintenir **la touche** ⌫ enfoncée pour supprimer les **mots** se trouvant devant le curseur.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Saisie de texte

- Plusieurs lettres et chiffres ont été attribués à chaque touche entre 0 ␣ et 9 wxyz. Les caractères associés à une pression de touche sont affichés dans une ligne de sélection en bas de l'écran. Le caractère sélectionné s'affiche. Appuyer plusieurs fois successivement sur la touche pour passer à la lettre/au caractère désiré(e).
- Les lettres/caractères sont inséré(e)s à l'emplacement du curseur. Il est possible de modifier le curseur pour qu'il vous permette d'appuyer sur la position souhaitée dans le champ de saisie.
- Appuyer sur le champ **Abc** pour faire passer les lettres suivantes **des minuscules aux majuscules et inversement**.
- Lorsque vous éditez une entrée du répertoire, la première lettre et chaque lettre après une espace sont inscrites automatiquement en majuscules.
- Appuyer sur **123** pour saisir un chiffre. Appuyer sur **abc** pour revenir au clavier normal (minuscules/majuscules).
- Appuyer sur **;@** pour ouvrir le tableau des caractères spéciaux. Appuyer sur le caractère souhaité pour l'ajouter.
- Pour saisir des caractères spéciaux (signes marqués/diacritiques comme les lettres accentuées) en appuyant à plusieurs reprises sur la touche alphabétique correspondante, voir les tables des caractères → p. 78.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / telefony.fm / 9/6/12

Téléphoner

Appels externes

▶ Entrer le numéro, effectuer un appui **court** sur .

ou :

▶ Maintenir **enfoncée** la touche , saisir le numéro.

Vous pouvez interrompre la numérotation avec .

Numérotation à partir de la liste des numéros bis

▶ Effectuer un appui **court** sur pour ouvrir la liste des numéros bis.

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

▶ Appuyer sur . Le dernier numéro sélectionné (signalé par un point vert) est sélectionné automatiquement.

ou :

▶ Appuyer sur une entrée, l'affichage détaillé de cette entrée s'ouvre.

▶ Appuyer sur . Le numéro de l'entrée sélectionnée à l'aide du point vert est composé.

ou :

▶ Appuyer sur le numéro souhaité.

Remarque

La liste des numéros bis contient les vingt derniers numéros composés. Cette liste vous permet d'administrer les listes des messages de votre téléphone :

▶ **Ouvrir l'affichage détaillé :** appuyer sur l'entrée. Toutes les informations disponibles s'affichent. Vous pouvez supprimer l'entrée dans l'affichage détaillé ou enregistrer le numéro dans le répertoire (→ p. 52).

Composition d'un numéro à partir du journal des appels

Touche « Menu » ▶ **Liste d'appels**

Journal des appels (exemple)

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

▶ Appuyer sur . Le numéro de l'entrée sélectionnée à l'aide du point vert est composé.

ou :

▶ Appuyer sur une entrée, l'affichage détaillé de cette entrée s'ouvre.

▶ Appuyer sur . Le numéro (signalé par un point vert) est composé automatiquement.

ou :

▶ Appuyer sur le champ signalé par un point vert.

- **L'entrée ne figure pas dans le répertoire :** le numéro est sélectionné.
- **L'entrée figure dans le répertoire :** l'affichage détaillé de cette entrée s'ouvre.

▶ Appuyer sur . Le numéro (signalé par un point vert) est composé automatiquement.

Ou :

▶ Appuyer sur le numéro souhaité.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Remarque

En cas de présence de **nouveaux messages**, le journal des appels peut également être ouvert via la **fenêtre pop-up des messages** ou la **page des messages**.

Numérotation à partir du répertoire principal

Touche « Menu » ▸ **Répertoire**

▸ Naviguer dans le répertoire jusqu'à ce que l'entrée souhaitée s'affiche.

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

▸ Appuyer sur pour sélectionner le numéro de l'**entrée signalée d'un point vert**.
- Dans le cas où **un seul numéro** est enregistré, il est automatiquement composé.
- Si **plusieurs numéros** sont enregistrés : l'affichage détaillé s'ouvre.
  ▸ Appuyer sur . Le numéro signalé d'un point vert est composé.
  Ou :
  ▸ Appuyer sur le numéro souhaité.

ou :

▸ Appuyer sur le nom d'une entrée, l'affichage détaillé de cette entrée s'ouvre.
▸ Appuyer sur . Le numéro de l'entrée sélectionnée à l'aide du point vert est composé.
ou :
▸ Appuyer sur le numéro souhaité.

Appel direct

Vous pouvez configurer votre téléphone de manière à pouvoir sélectionner un numéro préalablement programmé en appuyant sur la touche **de votre choix**. Les enfants, par exemple, qui ne savent pas encore saisir un numéro complet, peuvent ainsi appeler un numéro spécifique.

Touche « Menu » ▸ **Appel direct**

▸ Appuyer sur . Saisir le numéro que vous souhaitez appeler ou modifier un numéro enregistré.

▸ Activer l'appel direct en appuyant sur **on.**
Si aucun numéro n'est enregistré, le menu de saisie des numéros s'ouvre. En page d'accueil, l'appel direct activé s'affiche.

Appuyer sur la touche de votre choix pour composer le numéro enregistré. Appuyer sur la touche « Raccrocher » pour interrompre la numérotation.

Quitter le mode d'appel direct : maintenir la touche # **enfoncée**.

Prise d'appel

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

▸ Appuyer sur .

▸ Si **Décroché auto.** est activé, (➔ p. 33), retirer le combiné du chargeur.

▸ Gigaset S820A : Appuyer sur , pour transférer l'appel sur le répondeur (➔ p. 41).

Communiquer à l'aide du kit oreillette Bluetooth : ➔ p. 48.

Répondre à une communication avec le clip « Mains-Libres » Gigaset L410 (➔ p. 82) **:** appuyer sur la touche « Décrocher ».

Pour pouvoir utiliser à nouveau votre L410, il est nécessaire de l'inscrire sur la base de votre Gigaset S820/S820A. Suivre la procédure décrite dans le mode d'emploi du Gigaset L410.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Accepter/refuser un signal d'appel

En cas de réception d'un appel au cours d'une communication, un signal d'appel retentit et un message correspondant s'affiche à l'écran.

- **Refuser un appel :** appuyer sur **Refu-ser** ou **Ignorer**.
- **Prendre un appel :** appuyer sur **Accep-ter**. Vous êtes en communication avec le nouvel appelant. La communication qui était en cours est maintenue.
- **Pour revenir au correspondant en attente :** pour quitter la conversation actuelle et reprendre le correspondant en attente, appuyer sur l'écran sur .

Affichage de l'appel

Avec présentation du numéro

Le numéro de l'appelant est affiché à l'écran. Si le numéro de l'appelant est enregistré dans votre répertoire, le type de numéro et le nom sont également affichés. Si vous avez associé votre correspondant à une image (→ p. 49), celle-ci s'affiche également.

Sans présentation du numéro

L'affichage du nom et du numéro est remplacé par :

- **Externe** : aucun numéro n'est transféré.
- **Masqué** : un appelant désactive l'affichage de son numéro (→ p. 28).
- **Non disponible** : l'appelant n'a pas demandé la fonction « Présentation du numéro de l'appelant ».

Pour la CNIP (Calling Name Identification Presentation)

Le nom enregistré (et le lieu de résidence) de l'appelant sont affichés en **plus** du numéro. Si le numéro est enregistré dans le répertoire, le nom de l'entrée du répertoire s'affiche à la place du numéro.

Remarques concernant la présentation du numéro de l'appelant CLIP

Lorsque vous achetez votre téléphone Gigaset, il est configuré pour que le numéro de l'appelant s'affiche sur l'écran du combiné, → p. 72 ou ▶ www.gigaset.com/service

Mode « Mains-Libres »

Si vous faites écouter la conversation à quelqu'un, vous devez en informer votre correspondant.

Activation du mode « Mains-Libres » pendant la numérotation

▶ Entrer le numéro, appuyer 2 fois sur .

Passage du mode « Ecouteur » au mode « Mains-Libres »

Lors d'une conversation, de l'établissement de la connexion et de l'écoute des messages du répondeur (Gigaset S820A uniquement) :

▶ Appuyer sur .

Remettre en place le combiné sur le chargeur pendant une communication :

▶ Maintenir la touche enfoncée lors du placement sur la base et pendant encore 2 secondes.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Modification du volume de l'écouteur, du mode « Mains-Libres » et du kit oreillette

Régler le volume du mode actuellement utilisé (Mains-Libres, écouteur, casque) au cours d'une communication à l'aide des touches latérales ⊕ / ⊖ (→ p. 1). Le réglage actuel est affiché à l'écran. Le réglage est automatiquement enregistré au bout de 2 secondes et l'écran revient ensuite à l'affichage précédent.

Activation/désactivation du microphone (fonction « Secret »)

Si vous désactivez le microphone durant une conversation, votre interlocuteur ne vous entendra plus.

▶ Pour activer/désactiver le microphone, appuyer sur .

Utilisation de fonctions spécifiques à l'opérateur (services réseau)

Vous devez souscrire à ces services auprès de votre opérateur (avec éventuellement des frais supplémentaires). Il existe deux types de services réseau :

- Services réseau qui s'activent non seulement pendant une conversation mais aussi pour l'appel suivant ou tous les appels suivants (par exemple « transfert d'appels sur une autre ligne téléphonique », « appel masqué (sans présentation du numéro »)). Ces services réseau peuvent être facilement activés/désactivés dans le sous-menu **Services Réseau** de la Page Menu **Réglages**.
- Services réseau qui s'activent durant une conversation externe, par exemple, « double appel », « va-et-vient avec deux interlocuteurs », « établissement d'une conférence ». Ces services réseau sont disponibles durant une conversation externe dans la barre d'options (par exemple, **Double appel**, **Conférence**).

Remarques

- Pour activer/désactiver les fonctionnalités suivantes, un code est généralement envoyé sur le réseau téléphonique.
  ▶ Après avoir entendu une tonalité de confirmation du réseau téléphonique, appuyer sur .
- Toutes les fonctions pouvant être activées sous le menu **Services Réseau** sont les services proposés par l'opérateur. En cas de problème, contacter l'opérateur.
- Une reprogrammation de ces services est impossible.

Réglage des services réseau

Désactivation de la présentation du numéro (CLIR – Calling Line Identification Restriction)

Si vous souhaitez masquer votre numéro à un correspondant externe, vous pouvez désactiver la présentation du numéro (CLIR). La présentation du numéro est désactivée tant que vous ne réactivez pas cette fonction.

Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Services Réseau** ▶ **Num masqué** ▶ **Activer/Désactiver**

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Rappel automatique d'un appel manqué

Vous pouvez rappeler automatiquement le numéro du dernier appel manqué, même si ce dernier ne s'affiche pas.

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Services Réseau** ▸ **Rappel auto** ▸ **Activer/Désactiver**

Signal d'appel lors d'une communication externe

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Services Réseau** ▸ **Signal d'appel** ▸ **Activer/Désactiver**

Lorsque cette fonction est activée, un signal d'appel vous indique par le retentissement d'un signal d'appel et l'affichage d'un message à l'écran, lors d'une communication **externe**, qu'un autre correspondant externe tente de vous appeler.

Fonctions supplémentaires

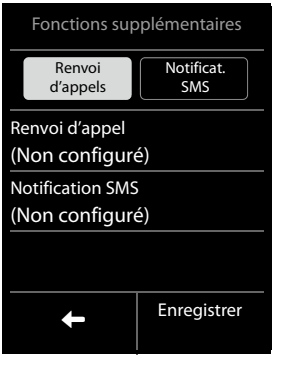
Il est possible de transférer des appels vers un autre numéro. Vous pouvez être informé par SMS des **appels manqués** et/ou **des nouveaux messages enregistrés sur le répondeur (Gigaset S820A uniquement)**.

Transfert d'appel

Le renvoi d'appel n'existe pas encore ou vous souhaitez modifier le réglage actuel :

Touche « Menu » ▸ **Fonctions supplé.** ▸

- Appuyer sur le champ **Renvoi d'appel** ▸ Saisir le numéro à transférer ▸ Appuyer sur ☑.
- Activer la fonction **Renvoi d'appel** en appuyant sur le champ ▸ **Enregistrer**.



Attention

Des **coûts supplémentaires** peuvent vous être facturés en cas de **renvoi d'appel**. Renseignez-vous auprès de votre opérateur.

Activation/désactivation du renvoi d'appel :

Touche « Menu » ▸ **Fonctions supplé.** ▸ **on/off**

Cette fonction dispose d'un raccourcie en page d'accueil pour activer ou désactiver la fonction.

Notification SMS

Vous pouvez être informé par SMS des **appels manqués** et/ou des **nouveaux messages enregistrés sur le répondeur (Gigaset S820A uniquement)**. Vous pouvez également renvoyer automatiquement les appels entrants vers un autre numéro.

La notification SMS n'existe pas encore ou vous souhaitez modifier le réglage actuel :

Touche « Menu » ▸ **Fonctions supplé.** ▸

- Appuyer sur le champ **Notification SMS**
  - Sélectionner le type de messages souhaité
  - Saisir le numéro auquel le SMS doit être envoyé
  - Appuyer sur ☑ ▸ Revenir en appuyant sur ←.
- Activer la **Notification SMS** ▸ **Enregistrer**.

Attention

- N'indiquez pas votre numéro de téléphone fixe pour la notification des appels manqués. Cela pourrait entraîner une boucle sans fin et payante.
- Pour la **notification SMS**, des **coûts supplémentaires** peuvent vous être facturés. Renseignez-vous auprès de votre opérateur.

Activation/désactivation de la notification SMS :

Touche « Menu » ▸ **Fonctions supplé.** ▸ **on/off**

Le réglage activé s'affiche en page d'accueil et peut également y être désactivé.

Services réseau pendant une communication externe

Signal d'appel lors d'une communication externe

Lorsque cette fonction est activée (➔ p. 29), un signal d'appel vous indique, lors d'une communication **externe**, qu'un autre correspondant externe tente de vous appeler. Un message correspondant s'affiche.

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

- **Refu-ser**
  L'appelant rejeté entend la tonalité « occupé ».

ou :

- **Privi-légier**
  Vous terminez la conversation en cours et acceptez le nouveau correspondant.

ou :

- **Accep-ter**
  Après avoir accepté la communication en attente, il vous est possible de basculer d'un appel à l'autre (« **Va-et-vient** » ➔ p. 31) ou de parler simultanément avec les deux correspondants.

Rappel automatique

Vous avez composé un numéro externe et entendez la tonalité d'occupation :

- **Rappel. Auto** ▸

Dès que le correspondant raccroche, votre téléphone sonne.

- Appuyer sur pour établir la connexion avec le correspondant.

Désactiver provisoirement le rappel :

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Services Réseau** ▸ **Annuler le rappel**

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Double appel

Appeler un deuxième correspondant externe **au cours** d'une communication externe. Le premier appel est mis en attente.

- **Consultation** ▸ Entrer le numéro du deuxième correspondant

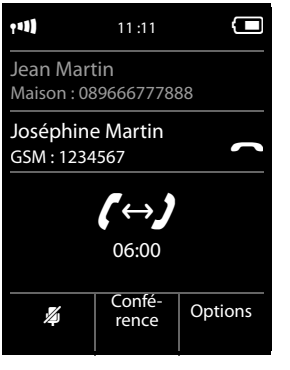
L'appel en cours est mis en attente. Le deuxième correspondant est mis en attente.

- Si le deuxième correspondant ne répond pas : appuyer sur **Fin** en bas de l'écran.

ou :

- Le deuxième correspondant décroche : vous êtes en communication avec lui.

  Terminer le double appel :
  Appuyer sur en face du double appel. Vous êtes de nouveau mis en communication avec le premier correspondant.
  ou :
  Appuyer sur . Le premier correspondant vous rappelle.



Va-et-vient

Condition : vous êtes en communication externe et vous avez appelé un second correspondant (double appel) ou vous avez accepté un signal d'appel.

Les numéros ou les noms des deux correspondants s'affichent à l'écran. Le correspondant avec lequel vous êtes en communication est indiqué en couleur.

- Appuyer sur l'autre entrée pour changer de correspondant. Le premier appel est mis en attente. Vous pouvez permuter entre deux appels.
- Arrêter momentanément une conversation :
  Appuyer sur de l'affichage de la communication. Vous êtes de nouveau mis en communication avec le correspondant en attente.
  ou :
  Appuyer sur . Le correspondant jusque-là en attente vous rappelle.

Conférence

Condition : vous êtes en communication externe et vous avez appelé un second correspondant (double appel).

- Appuyer sur **Conférence**. Les deux correspondants ainsi que vous-même pouvez converser tous ensemble.
- Mettre fin à la communication avec les deux correspondants : appuyer sur .

Vous êtes de nouveau en communication avec le correspondant avec lequel vous aviez commencé la conférence.

Chaque correspondant peut se retirer de la conférence en appuyant sur la touche « Raccrocher » ou en raccrochant le combiné.

Réglages du téléphone

Le téléphone et la base sont préconfigurés. Vous pouvez personnaliser les paramètres.

Les réglages peuvent être effectués au cours d'une communication ou en page d'accueil à l'aide de la Page Menu **Réglages.**

Modifier la langue d'affichage

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Langue et localisation** ▸ **Langue** ▸ Sélectionner la langue (◉ = sélectionné) ▸ ☑

Réglage du pays et du préfixe

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Langue et localisation** ▸ Suivant → p. 11.

Réglage de l'écran du combiné

Choix de l'écran de veille/Diaporama

Vous pouvez définir un écran de veille à afficher dans la page d'accueil. Les options proposées sont Horloge analogique/Horloge numérique/Image/Diaporama. Vous pouvez transférer des images à l'aide du logiciel **Gigaset QuickSync** (→ p. 62) vers votre combiné.

Pour afficher de nouveau la page d'accueil, appuyer **brièvement** sur ☎ ou sur l'écran.

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Écran** ▸ **Écran de veille**

- Activer/désactiver l'écran de veille via la barre de sélection.
- Sélectionner l'écran de veille : ▸ **Sélection** ▸ En haut de l'écran, faire défiler la sélection à l'aide des touches ◀ ou ▶ ▸ **Sélection.** ou revenir en arrière sans enregistrer en appuyant sur ←.

Eclairage de l'écran

L'éclairage de l'écran s'allume dès qu'une touche est enfoncée, que l'écran est touché ou que le combiné est retiré de sa base ou du chargeur.

Vous pouvez définir la durée au terme de laquelle l'éclairage de l'écran se désactive en mode veille. Sinon, l'écran reste à demi éclairé en permanence.

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Écran** ▸ **Eclairage**

- Activer/désactiver l'éclairage de l'écran sur le chargeur ou hors du chargeur.
- Sélectionner **Temporisation**.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Remarque

Lorsque l'éclairage de l'écran est activé, il est possible que l'autonomie du combiné soit considérablement réduite.

Activation/désactivation du clignotement de la touche « Messages »

Déterminer si la réception des nouveaux messages doit être signalée par un clignotement du voyant « Messages » du combiné.

- Page d'accueil : **Touche « Menu »** ▶ * # 0 5 #
- Appuyer sur les touches suivantes pour sélectionner le type de messages :

  7 5 ou pour les appels manqués
  7 6 ou pour les nouveaux SMS
  7 7 pour les messages sur le répondeur (Gigaset S820A uniquement)/la messagerie externe

  ▶ Confirmer avec ✓.

  En haut de l'écran s'affiche le type des messages (par exemple 7/5), et dans le champ de saisie, le réglage actuel (par exemple **0**).

- Pour modifier le réglage : appuyer sur ✕ pour le supprimer.

  Appuyer sur la touche 0 ou 1 pour configurer les réglages en cas de nouveaux messages :

  0 ou La touche « Messages » ne clignote pas
  1 La touche « Messages » clignote (appuyer dessus pour l'éteindre)

- Appuyer sur ✓ pour confirmer ou sur ← pour revenir à la page d'accueil sans effectuer de modification.

Activation/désactivation du décroché automatique

Si le décroché automatique est activé, le combiné prend l'appel entrant dès que vous le retirez du chargeur.

Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Téléphonie** ▶ **Décroché auto. on/off**

Indépendamment du réglage, **Décroché auto.** permet de mettre fin à la connexion dès que le combiné est replacé sur le chargeur. Exception : maintenir la touche enfoncée lors du placement sur la base et pendant encore 2 secondes.

Réglage du volume de l'écouteur ou du mode « Mains-Libres »

Vous pouvez régler différents profils pour le **mode « Mains-Libres »** et l'**écouteur**, pour adapter le téléphone de manière optimale à l'environnement. Vérifier quelle est l'option la plus pratique.

Au cours d'une communication externe : **Options** ▶ **Profils acoustiques**

- **Profils « Mains-Libres » : Profil 1 ... Profil 4**. Le préréglage est le **Profil 1**.
- **Volume de l'écouteur** : **Écouteur 1** et **Écouteur 2**. Le préréglage est l'**Écouteur 1**.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Choix des sonneries

Réglage du volume et de la mélodie

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Sons/Audio** ▸ **Mélodies (combiné)**

Volume de la sonnerie pour tous les appels

▸ Le cas échant, appuyer plusieurs fois sur ⊕ / ⊖ pour régler le volume.

Ou

▸ A l'aide de la barre de sélection **Crescendo**, activer/désactiver la sonnerie crescendo (volume crescendo).

Le crescendo activé n'est utilisé que pour les sonneries. Il n'a aucun effet sur la diffusion d'une mélodie.

Réglage de la sonnerie des appels externes.

▸ **Appels internes** / **Appels externes** ▸ Sélectionner une mélodie ▸ Retour avec ←.

Vous pouvez transférer d'autres sonneries à l'aide du logiciel **Gigaset QuickSync** (→ p. 62) vers votre combiné.

Activation/désactivation de la sonnerie

Activer/désactiver de **façon permanente** la sonnerie : maintenir la touche « Etoile » * **enfoncée**. Dans la barre d'état, s'affiche pour signaler que la sonnerie est désactivée.

Désactiver la sonnerie pour l'**appel en cours** : **Silence**

Activation/désactivation du bip d'appel

Vous pouvez remplacer la sonnerie par un bip.
Appuyer sur la touche « Etoile » * **et la maintenir enfoncée pendant 3 secondes** ▸ **Bip**.
Dans la barre d'état, s'affiche pour signaler que le bip d'appel est activé.
Maintenir la touche « Etoile » **enfoncée** * pour désactiver à nouveau le bip d'appel.

Activation/désactivation des tonalités d'avertissement

Votre combiné vous avertit par un signal sonore des différentes activités et différents états. Vous pouvez activer ou désactiver les tonalités d'avertissement suivantes, indépendamment les unes des autres.

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Sons/Audio** ▸ **Tonalité avertis.**

- **Confirmations**
  Tonalité de validation/d'erreur après saisie, tonalité d'avertissement lors de la réception d'un nouveau message**.**
- **Tonalité touche**
  Action en cas de pression de touche.
- **Avertis. batterie**
  Tonalité d'avertissement lorsqu'il reste moins de 10 % de charge sur la batterie (toutes les 60 secondes). Si la surveillance de pièce est activée, aucune alarme batterie ne s'affiche.

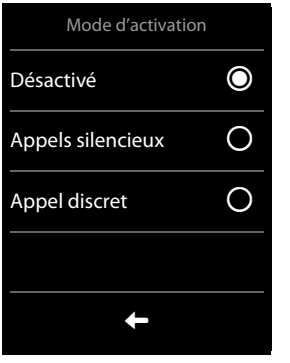
Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / settings.fm / 9/6/12

Protection contre les appels indésirables

Commande temporelle pour les appels externes

Vous pouvez définir une plage horaire pendant laquelle le téléphone doit sonner tout doucement ou pas du tout.



Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Blocage appels** ▸ **Plages horaires** ▸ **Mode d'activation**

▸ **Désactivé** : aucune commande temporelle.

ou :

▸ **Appels silencieux** : le téléphone ne sonne pas.

ou :

▸ **Appel discret** : le téléphone sonne tout doucement selon l'un des volumes que vous aurez définis à l'étape suivante.

▸ Retour avec .

- Pour **Appels silencieux** : ▸ définir une plage horaire.
- Pour **Appel discret :** ▸ régler la sonnerie ▸ Définir une plage.

▸ Retour avec .

Appels VIP

Vous pouvez créer une liste d'appelants pour lesquels votre téléphone devra sonner même si vous avez activé une commande temporelle. Pour ce faire, sélectionner les entrées correspondantes dans le répertoire.

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Blocage appels** ▸ **Plages horaires** ▸ **Appels VIP**

ou ▸ **Nouvelle entrée** ▸ Ajouter une entrée du répertoire à la liste
ou ▸ Sélectionner une entrée ▸ Effacer une entrée

Cette fonction doit être paramétrée séparément pour chaque combiné.

Suppression de la sonnerie des appels masqués

Vous pouvez régler le téléphone de manière à ce que les appels masqués (l'appelant masque volontairement son numéro) ne soient pas signalés ou uniquement sur l'écran.

Le réglage s'applique à tous les combinés inscrits et à la base.

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Blocage appels** ▸ **Appels anonymes** ▸ **Mode protection**

▸ **Sans protection** : aucune protection contre les appels masqués.

Ou :

▸ **Appel silencieux** : le téléphone ne sonne pas, l'appel s'affiche sur l'écran.

Ou :

▸ **Appel bloqué** : le téléphone ne sonne pas et l'appel ne s'affiche pas à l'écran.

Liste des numéros interdits

Si la liste des numéros interdits est activée, les appels des numéros figurant dans cette liste, ne sont pas signalés ou uniquement à l'écran.

Le réglage s'applique à tous les combinés inscrits et à la base.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Modification de la liste des numéros interdits

Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Blocage appels** ▶ **Liste noire** ▶ **Numéros bloqués**

▶ **Nouvelle entrée** ▶ Saisir un numéro.
ou :
▶ Sélectionner une entrée ▶ Effacer une entrée.

Activation/désactivation de la liste des numéros interdits

Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Blocage appels** ▶ **Liste noire** ▶ **Mode protection**

▶ **Sans protection** : la liste des numéros interdits n'est pas active.
ou
▶ **Appel silencieux** : le téléphone ne sonne pas, l'appel s'affiche sur l'écran.
ou
▶ **Appel bloqué** : le téléphone ne sonne pas et l'appel ne s'affiche pas à l'écran. L'appelant entend la tonalité d'occupation.

Activation/désactivation de la mélodie d'attente

La musique d'attente pour les appelants externes peut être activée / désactivée pour les fonctions rappel auto et renvoi d'appel.

Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Sons/Audio** ▶ **Mélodie d'attente on/off**

Activation/désactivation du répéteur

L'utilisation d'un répéteur permet d'augmenter la portée et la puissance de réception de votre base. Pour ce faire, vous devez activer la fonction correspondante sur la base. Cette action interrompt les communications en cours via la base pendant l'activation.

Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Système** ▶ **Utilis. Repeater on/off**

Après l'activation ou la désactivation du répéteur, vous devez désactiver et réactiver le combiné (→ p. 21).

Remarques

- Lorsque vous utilisez un répéteur, les réglages du **Mode Eco** (→ p. 37) ne sont pas disponibles.
- Il est possible d'inscrire jusqu'à 6 répéteurs Gigaset.

Modification du code PIN système

Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Système** ▶ **Contrôle sécurité** ▶ **PIN système** ▶ Saisir le code PIN actuel (configuration usine : 0000) ▶ ☑
▶ Saisir le nouveau code PIN système (4 chiffres ; 0 - 9) ▶ ☑

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / settings.fm / 9/6/12

Réinitialisation du code PIN système

Si vous oubliez votre code PIN système, vous pouvez le réinitialiser sur **0000**. Dans ce cas, **tous les réglages de la base** sont réinitialisés et **tous les combinés** désinscrits !

▶ Débrancher le câble électrique de la base.
▶ Maintenir la touche « Inscription/Paging » située sur la base (➔ p. 2) enfoncée tout en raccordant le câble électrique à la base.
▶ Maintenir la touche « Inscription/Paging » enfoncée pendant au moins 5 secondes.

Rétablissement des réglages par défaut du téléphone

Vous pouvez rétablir chacun des réglages par défaut de la base et du combiné.

Ne sont **pas** concernés par cette annulation :

- Date et heure,
- inscriptions/appairages des combinés à la base, ainsi que la sélection actuelle de la base,
- code PIN système,
- entrées du calendrier et du répertoire,
- liste des numéros bis,
- pour le numéro de destination externe et interne de la surveillance de pièce (**Alarme** est réinitialisée sur **Externe**),
- numéro de destination du renvoi d'appel.

Lors de la réinitialisation du combiné (**Réinitialisation combiné**) les paramètres de la page configurable (➔ p. 16) ainsi que les réglages audio et d'affichage sont effacés.

Lors de la réinitialisation de la base (**Réinitialisation base**) les réglages du mode ECO DECT, des SMS, du répondeur, du système et les noms internes des combinés sont réinitialisés, ainsi que les listes d'appels/répondeurs.

Réinitialisation du combiné/de la base

Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Système** ▶ **Réinitialisation** ▶ **Réinitialisation combiné / Réinitialisation base** ▶ Pour la **Réinitialisation base** : saisir le code PIN système ▶ Répondre **Oui** à la question pour valider

ECO DECT

La fonction ECO DECT permet de réduire la consommation électrique et les émissions.

Diminution de la puissance d'émission

En mode d'utilisation normale (valeur par défaut) :

Par défaut, la portée de l'appareil est maximale. De ce fait, une couverture radio optimale est garantie. En mode veille, le combiné ne produit aucune émission. Seule la base assure le contact avec le combiné en cas de signaux radio faibles. Au cours d'une communication, la puissance d'émission s'adapte automatiquement à la distance entre la base et le combiné. Plus cette distance est faible, et plus la puissance d'émission sera réduite.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Il est possible de la réduire encore davantage en procédant comme suit :

1) Réduire la portée et la puissance d'émission de 80 %

Dans de nombreuses habitations, bureaux, etc. la portée maximale n'est pas nécessaire. Si le réglage **Portée maximale** est désactivé, la puissance d'émission au cours des communications peut être réduite de 80 % avec une portée diminuée par deux.

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Système** ▸ **Mode Eco** ▸ **Portée maximale on/off**

Icône d'affichage d'une portée réduite → p. 65.

2) Désactiver le module radio DECT en mode veille (Mode Eco +)

Le réglage **Pas d'émission** permet de désactiver complètement les signaux radio de la base en mode veille.

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Système** ▸ **Mode Eco** ▸ **Pas d'émission on/off**

Lorsque le module radio est désactivé en mode veille, l'icône s'affiche à la place de l'icône d'intensité de la réception.

Remarques

- Pour tirer le meilleur parti de tous les avantages du **mode Eco +**, tous les combinés inscrits doivent prendre en charge cette fonctionnalité.
- La liaison radio n'est établie automatiquement que pour les appels entrants et sortants. L'établissement de la connexion est décalé d'environ 2 secondes.
- Pour qu'un combiné puisse rapidement établir la liaison radio avec la base lors d'un appel entrant, il doit régulièrement « se mettre à l'écoute » sur la base, à savoir analyser l'environnement. Cela augmente la consommation électrique et diminue donc l'autonomie, à la fois en veille et en communication du combiné.
- Lorsque le **mode Eco +** (sans émission) est activé, la portée n'est pas affichée et aucune alarme de portée n'est émise sur le combiné. Vérifiez l'accès en occupant une ligne : maintenir la touche « Décrocher » enfoncée. Vous entendez une tonalité libre.
- Si sur la base dans le **mode Eco +**, un combiné a été inscrit, et que cette fonctionnalité n'est pas prise en charge, le **mode Eco +** est automatiquement désactivé (l'affichage de la portée sur les combinés est activé et la barre de sélection passe à **Désactivé**). Dès que ce combiné est à nouveau désinscrit, le **mode Eco +** est automatiquement réactivé.

Répondeur (Gigaset S820A)

Activation/désactivation du répondeur

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Répondeur** ▸ **Activation on/off**

Configuration du répondeur

Définition du Mode

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Répondeur** ▸ **Mode**

- **Annonce :** l'appelant peut enregistrer un message ;
- **Annonce d'avertissement :** l'appelant n'entend que l'annonce ;
- **Plages horaires :**
  Lorsque cette fonction est activée, dans **Annonce à partir de**/ **Annonce avertis. à partir** saisir l'heure à laquelle chaque mode doit être activé.

▸ Quitter le sous-menu en appuyant sur .

Enregistrement des annonces Répondeur Enregistreur/Répondeur simple

▸ **Annonces** ▸ **Annonce** ou **Annonce d'avertissement** ▸ ▸ Enregistrer l'annonce après le bip (min. 3 s, max. 180 s).
▸ Finaliser et sauvegarder l'enregistrement.

Interrompre l'enregistrement : pendant l'enregistrement, effectuer un appui court sur la touche « Raccrocher » ou .

Après l'enregistrement, il est possible de :

- **Ecouter l'annonce :** appuyer sur .
- **Recommencer l'enregistrement :** pendant son écoute, appuyer sur .
- **Effacer l'annonce :** appuyer sur puis valider la saisie en appuyant sur **Oui**.

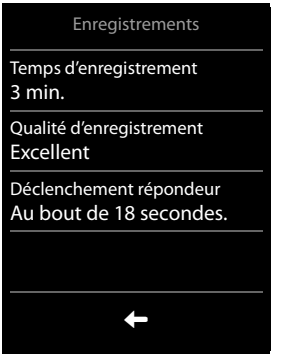
Remarques

- L'enregistrement se termine en cas de pause supérieure à 3 secondes.
- En cas d'annulation d'un enregistrement, l'annonce standard est de nouveau utilisée.
- Si la mémoire du répondeur est pleine, celui-ci se met en mode **Annonce d'avertissement**. Une fois les anciens messages supprimés, le répondeur repasse en mode **Annonce**.

Autres réglages possibles

- **Réglage des paramètres d'enregistrement :**
  - ▶ Ouvrir le sous-menu **Enregistrements**.
  - **Temps d'enregistrement : 1 min.**, **2 min.**, **3 min.** ou **illimité**.
  - **Qualité d'enregistrement** : **Longue durée** ou **Excellent**.
  - **Déclenchement répondeur** : **Immédiat**, **Au bout de 10 secondes**, **Au bout de 18 secondes**, **Au bout de 30 secondes** ou **Automatique** (10 secondes si de nouveaux messages sont disponibles, sinon 18 secondes).

  Effectuer le réglage souhaité dans le champ de paramètre correspondant (= sélectionné), puis l'enregistrer en appuyant sur et quitter.



- **Activation/désactivation du filtrage des appels :** activer/désactiver la barre de sélection **Filtrage d'appel**.
  Désactiver l'écoute pour l'enregistrement en cours : appuyer sur la touche « Raccrocher » .
- **Activation/désactivation de la lecture de l'heure de l'enregistrement :** Appuyer sur la barre de sélection **Horodatage**.

Ecoute de messages

▶ Maintenir la touche 1 ∞ **enfoncée**. Le répondeur lance immédiatement la diffusion des nouveaux messages (**Condition** : aucune messagerie externe n'a été configurée (→ p. 43).

ou :

▶ Ecouter les messages sur la page des messages : touche « Messages » ✉ ▶ 📼
La liste des répondeurs s'affiche.
- Ecouter les nouveaux messages : appuyer sur **Lire tous les nouvx.**.
- Ecouter certains messages : appuyer sur une entrée de liste.
- Supprimer tous les anciens messages : **Effacer tous** (option uniquement disponible en **l'absence** de nouveaux messages)

Les options suivantes sont disponibles durant l'écoute :

- Régler le volume d'écoute à l'aide des touches latérales ;
- Répéter l'écoute des 5 dernières secondes : **retour 5 s.** ;
- Effacer un message : ;
- Appuyer sur le **numéro** de l'appelant : l'écoute des messages s'interrompt et l'appelant est rappelé ;
- Appuyer sur le **nom** de l'appelant : l'écoute des messages s'interrompt pour vous permettre de voir l'entrée dans le répertoire.

Effacement de tous les messages

Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Système** ▶ **Nettoyer liste** ▶ **Centre d'informations** ▶ **Effacer tous les messages sur le répondeur** ▶ Valider avec **Oui**.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / answering_m.fm / 9/6/12

Autres fonctions du répondeur

- **Intercepter la conversation durant l'enregistrement du répondeur :**
  Appuyer sur la touche « Décrocher » ou **Accep-ter**.
- **Transférer l'appel vers le répondeur :**
  Le répondeur est activé et un appel externe est signalé sur le combiné :
  , le répondeur se lance immédiatement en mode **Annonce**.
- **Enregistrement d'une conversation externe : Options ▶ Enregistrer**
  Terminer l'enregistrement : **Fin de l'enregistr.**

  Informez votre interlocuteur que vous enregistrez la conversation.
- **Vous pouvez être prévenu de la présence d'un nouveau message sur votre répondeur via un SMS (** → p. 29**)**

Utilisation à distance (interrogation à distance)

Interroger ou activer le répondeur à partir de n'importe quel autre poste téléphonique (par exemple à partir d'une chambre d'hôtel ou d'un téléphone portable).

Conditions : le code PIN système est différent de 0000 (→ p. 36) et l'autre poste téléphonique doit fonctionner en fréquence vocale (FV). Vous pouvez également utiliser un émetteur de code (disponible dans le commerce).

Activation du répondeur

Condition : le répondeur est désactivé.

- ▶ Appeler votre ligne téléphonique et la laisser sonner jusqu'à ce que vous entendiez le message : « Entrer le code PIN ».
- ▶ Saisir le code PIN système de votre téléphone dans un délai de 10 secondes.

Appel du répondeur et écoute de messages

Condition : le répondeur est activé.

- ▶ Appeler la ligne téléphonique et appuyer sur la touche [9] pendant l'écoute de l'annonce ▶ Entrer le code PIN système de votre téléphone.

Vous pouvez utiliser le répondeur à l'aide du clavier.

Les touches suivantes permettent de commander le répondeur à distance :

[1]	Pendant l'écoute de l'horodatage : Revenir au message précédent. Pendant l'écoute des messages : Revenir au début du message en cours.
[2]	Arrêter l'écoute. Pour poursuivre, appuyer à nouveau sur la touche. La connexion est interrompue après une pause d'env. 60 secondes.
[3]	Passer au message suivant.
[4]	Réécouter la dernière tranche de 5 secondes du message actif.
[0]	Effacer le message en cours.
[*]	Marquer le message écouté comme « nouveau ».

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Fin de l'interrogation à distance

▶ Appuyer sur la touche « Raccrocher » ou raccrocher le combiné.

Remarque

Le répondeur interrompt la communication dans les cas suivants :

- Le PIN système entré n'est pas valide.
- Aucun message n'est enregistré sur le répondeur.
- Après l'annonce de la durée d'enregistrement restante.

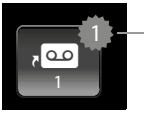
Messagerie externe

Vous pouvez utiliser la messagerie externe après **souscription** de ce service auprès de votre opérateur et enregistrement du numéro de la messagerie externe dans votre téléphone.

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Messagerie réseau**

- Saisir le numéro de la messagerie externe : **Numéro d'accès**
  ▸ Saisir le numéro d'appel de la messagerie externe ▸ Confirmer avec ☑.
- Activer/désactiver la messagerie externe à l'aide de la barre de sélection (si l'opérateur prend en charge cette fonction).

Une fois le numéro enregistré, l'icône suivant est affiché sur la page des messages :



Nouveaux messages (si votre opérateur prend en charge cette fonction)

Ecoute des messages de la messagerie externe

- Touche « Messages » ▸ **.**

ou :

- Maintenir la touche 1 ∞ **enfoncée**.

Le combiné appelle directement votre messagerie externe. Vous pouvez écouter ces messages.

Plusieurs combinés

Inscription/appairage des combinés

Vous pouvez inscrire/appairer un maximum de six combinés sur votre base. Vous devez effectuer l'inscription du combiné **aussi bien** sur la base **que** sur le combiné. Cette opération **doit être effectuée dans un délai de 60 secondes**.

- **Sur la base :** maintenir la touche « Inscription/Paging » **enfoncée** (3 secondes min.).
- **Sur le combiné Gigaset S820H** (pour les autres combinés, voir « Remarques » :
  - Appuyer sur **Enregistrer**
    ou
    Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Combiné + base** ▸ **Enregistrer**

  La connexion avec la base est établie, l'opération peut prendre un certain temps.
  - Entrer éventuellement le code PIN (Valeur par défaut) : **0000**)
  - Confirmer le code PIN avec ☑.

Si elle est fructueuse, l'inscription est confirmée à l'écran. Régler le combiné à l'aide du menu **Réglages** (→ p. 9).

Remarques

- Si six combinés sont déjà inscrits sur la base (tous les numéros internes sont attribués), la base tente automatiquement de supprimer l'inscription du dernier combiné inscrit (par exemple INT 6). Si cela ne fonctionne pas, par exemple parce que ce combiné n'est pas connecté à la base, le message **Aucun n° interne libre** s'affiche.
  Dans ce cas, désinscrire un autre combiné devenu inutile et répéter la procédure d'inscription.
- Sur les **autres combinés Gigaset** et les autres combinés compatibles GAP, lancer l'inscription du combiné conformément à son mode d'emploi.

Utilisation d'un combiné sur plusieurs bases

Votre combiné peut être inscrit au maximum sur 4 bases.
La base active est la dernière base sur laquelle le combiné a été inscrit. Les autres bases demeurent enregistrées dans la liste des bases disponibles.

Il est possible, à tout moment, de modifier manuellement l'affectation à la base.
Il est également possible de régler le combiné de manière à ce qu'il sélectionne la base présentant la meilleure qualité de réception (**Meilleure base**) dès que la connexion avec la base actuelle est perdue.

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Combiné + base**
▸ **Connexion à la base**
▸ Appuyer sur l'icône de sélection de la base souhaitée ou sur **Meilleure base**
(◉ = sélectionné)

Modification du nom d'une base ou suppression d'une base

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Combiné + base**
▸ **Connexion à la base**
▸ Appuyer sur le champ de nom de la base souhaitée
▸ Appuyer sur le champ de nom et modifier le nom de la base

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

ou
▶ **Effacer base**

Retrait de combinés

Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Combiné + base**

- Le combiné utilisé doit être désinscrit :
  ▶ **Désinscrire** ▶ Entrer éventuellement le code PIN et confirmer avec ☑
  ▶ Confirmer le retrait avec **Oui**.

  Si le combiné est encore inscrit sur d'autres bases, il bascule sur la base présentant la meilleure réception (**Meilleure base ;** → p. 44).
- Un autre combiné doit être désinscrit :
  ▶ **Combinés enregistrés** ▶ Appuyer sur le combiné à retirer ▶ **Retirer combiné**
  ▶ Entrer éventuellement le code PIN et confirmer avec ☑ ▶ Confirmer le retrait avec **Oui**.

Recherche d'un combiné (« Paging »)

▶ Effectuer un appui court (→ p. 2) sur la touche « Inscription/Paging » située sur la base.

Tous les combinés sonnent simultanément (« appel Paging »), même si les sonneries sont désactivées (**exception :** combinés sur lesquels la surveillance de pièce est activée).

Arrêt de la recherche

- ▶ **Sur la base :** appuyer à nouveau **brièvement** sur la touche « Inscription/Paging » ; ou
- ▶ **Sur le combiné, appuyer sur :** ou ou appuyer sur **Silence** ou
- ▶ **Aucune action :** l'appel « Paging » s'arrête **automatiquement** au bout d'env. 3 minutes.

Modification du nom du combiné

Les noms « **INT 1** », « **INT2** », etc. sont attribués automatiquement lors de l'inscription. Pour effectuer des modifications :

Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Combiné + base**

- ▶ **Modifier le nom du combiné utilisé :** appuyer sur **Combiné** ou
  Modifier le nom d'un autre combiné : appuyer sur **Combinés enregistrés**
  ▶ Sélectionner un combiné ▶ Appuyer sur le nom à modifier.
- ▶ Effacer l'ancien nom avec ⌫ et entrer le nouveau nom (10 caractères alphanumériques maximum) ▶ Confirmer avec ☑.

Appel interne

Les communications internes avec d'autres combinés inscrits sur la même base sont gratuites.

Touche « Menu » ▶ **Appel interne** ▶ Sélectionner éventuellement le combiné dans la liste ou appuyer sur **Tous les combinés** (appel général).

Si vous appuyez sur après avoir ouvert la liste, un appel général est automatiquement lancé sur tous les combinés.

Double appel interne / transfert interne

Vous êtes en communication avec un correspondant **externe** et vous pouvez simultanément appeler un correspondant **interne** afin de réaliser un double appel.

- **Consultation** ▸ **Interne** ▸ Si plusieurs combinés sont inscrits sur la base, sélectionner un combiné ou **Tous combinés**.

Réaliser un double appel : vous êtes en communication avec le correspondant interne et revenez à votre correspondant externe :

- Appuyer sur **Fin**.

Transférer une communication externe : deux options sont proposées pour transférer une communication :

- Patienter jusqu'à ce que le correspondant appelé réponde, puis raccrocher. Appuyer sur ☎.

ou :

- Raccrocher avant que le correspondant ne réponde : appuyer sur ☎.
  Si l'autre correspondant ne répond pas ou ne décroche pas, mettre fin au double appel en appuyant sur **Fin**.

Etablissement d'un va-et-vient/d'une conférence

Vous êtes en communication et une autre communication est mise en attente. Les deux correspondants sont affichés à l'écran.

- **Va-et-vient :** appuyer sur le correspondant avec lequel vous souhaitez converser.

ou :

- **Etablir une conférence à 3 :** appuyer sur **Conférence**.
  Fin de la conférence : appuyer sur **Fin de conf.**. Vous repassez en mode « Va-et-vient » et êtes de nouveau en communication avec le correspondant avec lequel vous aviez commencé la conférence.

Chaque correspondant peut se retirer de la conférence en appuyant sur la touche « Raccrocher » ou en raccrochant le combiné.

Participation à une communication externe

Vous êtes en communication avec un correspondant externe. Un correspondant interne peut « entrer » dans cette communication et participer à la conversation (conférence).

Condition : la communication n'est pas enregistrée par le répondeur et la fonction **Intrusion INT** est activée.

Activation/Désactivation de la fonction Intrusion interne

Touche « Menu » ▭ ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Téléphonie** ▸ **Intrusion INT on/off**

Utiliser la fonction Intrusion

La ligne est occupée par une communication externe. Votre écran affiche un message correspondant. Vous pouvez participer à la communication externe en cours.

- Maintenir la touche **enfoncée**. Tous les participants entendent un bip sonore. Les signaux d'appel ne sont pas affichés.

Fin de l'intrusion

- Appuyer sur ☎. Tous les participants entendent un bip sonore.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Appareils Bluetooth

Vous pouvez inscrire jusqu'à 5 modems (PC, PDA, téléphones portables) et un kit oreillette Bluetooth. Vous devez activer le Bluetooth sur le combiné, puis inscrire l'appareil sur le combiné.

Les modems vous permettent d'échanger des entrées de répertoire et de charger des sonneries et des images (➔ p. 62) sur le combiné à l'aide du logiciel **Gigaset QuickSync**.

Remarques

- Le micro-casque doit disposer du profil **kit oreillette** ou du profil « **Mains-Libres** ». Le profil « Mains-Libres » est utilisé de préférence.
- L'établissement de la connexion à un kit oreillette peut prendre jusqu'à 5 secondes.

Activation/désactivation du mode Bluetooth

Vous pouvez activer/désactiver le mode Bluetooth via la page Etat (➔ p. 20) ou via

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Bluetooth** ▸ **Activation on/off**

Si le Bluetooth est activé :

- L'icône est affiché dans la barre d'état (➔ p. 65),
- Le combiné peut communiquer avec tous les appareils figurant dans la liste **Appareils connus**.
- Les appareils Bluetooth détectent le combiné dans sa zone de portée.
- Les appareils connus disposent d'un micro-casque avec lequel le combiné établit la connexion.

Recherche et inscription des appareils Bluetooth (autorisés)

La distance entre le combiné et l'appareil Bluetooth activé ne doit pas dépasser 10 m.

Remarques

- Lors de l'inscription d'un kit oreillette, un kit oreillette éventuellement inscrit est remplacé.
- Si un kit oreillette est déjà inscrit sur un autre appareil, **désactiver** cette connexion avant d'entamer la procédure d'inscription.

Commencer la recherche

▸ Commencer la recherche à l'aide de la fonction **Recherche d'appareils** disponible dans le sous-menu **Bluetooth**.

Le combiné recherche les appareils Bluetooth dans sa zone de portée. Tous les appareils trouvés sont ajoutés à la liste **Appareils détectés**.

Autoriser un appareil - Ajouter à la liste des appareils connus

▸ Sélectionner un appareil dans la liste **Appareils détectés** ▸ **Appareil compatible** ▸ Entrer le code PIN de l'appareil à inscrire le cas échéant et valider avec ☑.

- Code PIN d'un **modem :** entrer le code PIN de votre choix sur le combiné, puis également sur le modem.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Code PIN d'un **kit oreillette :** le code **0000** est en général préréglé. Vous ne devez donc entrer le code PIN qu'à titre exceptionnel.

- Si la liste **Appareils connus** contient déjà 6 entrées, la dernière entrée est écrasée. **Exception :** le kit oreillette ne peut remplacer qu'un kit oreillette.

Arrêt de la recherche

▶ Utiliser pour quitter la liste **Appareils détectés** ou appuyer sur **Arrêter recherche**.

Modification de la liste des appareils connus (autorisés)

Dans la liste, un icône indique un kit oreillette et un icône un modem.

▶ Ouvrir la liste **Appareils connus** ▶ Sélectionner un appareil ▶ Afficher les informations des appareils ▶ Retirer un appareil avec ▶ Confirmer avec **Oui**.

ou :

▶ Appuyer sur le champ **Nom** ▶ Modifier le nom et confirmer avec .

Acceptation/refus d'un appareil Bluetooth qui n'est pas enregistré

Lorsqu'un appareil Bluetooth non connu tente d'établir une connexion, un message vous invite à saisir le code PIN de l'appareil (Bonding).

▶ **Refuser :** appuyer sur ou sur .

ou :

▶ **Accepter :** entrer le code PIN de l'appareil ▶ Confirmer avec .

- ▶ **Oui** : enregistrer dans la liste **Appareils connus** ou
- ▶ **Non** : utiliser uniquement l'appareil temporairement.

Modification du nom Bluetooth du combiné

Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Bluetooth** ▶ **Votre appareil** (si la fonction Bluetooth est désactivée, elle est alors activée). ▶ Appuyer sur le nom ▶ Supprimer le nom précédent avec , le cas échéant ▶ Entrer un nouveau nom ▶ Confirmer avec .

Poursuite de la conversation avec le kit oreillette Bluetooth

Condition : le Bluetooth est activé, la connexion est établie entre le kit oreillette Bluetooth et le combiné.

▶ Appuyer sur la touche « Décrocher » du kit oreillette.

L'établissement de la connexion au combiné peut prendre jusqu'à 5 secondes.

Régler le volume à l'aide des touches latérales (→ p. 1).

Pour plus d'informations sur votre kit oreillette, vous pouvez consulter le mode d'emploi correspondant.

Prise d'appel à l'aide du kit oreillette Bluetooth

Condition : le Bluetooth est activé, la connexion est établie entre le kit oreillette Bluetooth et le combiné.

Appuyer sur la touche « Décrocher » du kit oreillette uniquement lorsque celui-ci sonne.

Pour plus d'informations sur votre kit oreillette, vous pouvez consulter le mode d'emploi correspondant.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / direct_charges.fm / 9/6/12

Répertoire (Carnet d'adresses)

Enregistrer jusqu'à quatre numéros dans une **entrée de répertoire** ainsi que des noms et prénoms, des adresses e-mail, des dates d'anniversaire avec notification, une sonnerie VIP, une photo de l'appelant. Vous pouvez synchroniser le répertoire avec les contacts Outlook du PC ainsi que transférer des sonneries et des images vers votre combiné (→ p. 62).

Le répertoire que vous créez (contenant jusqu'à 500 entrées) est propre à chacun de vos combinés. Vous pouvez toutefois envoyer les listes/entrées à d'autres combinés (→ p. 50).

Longueur des entrées

4 numéros :	max. 32 chiffres chacun
Nom et prénom :	max. 16 caractères chacun

Gestion des entrées du répertoire

Ouverture du répertoire

Touche « Menu » ▸ **Répertoire** ou pendant une communication selon la situation ou **Options** ▸ **Répertoire**

Création d'une nouvelle entrée

- Ouvrir le répertoire.
  Votre répertoire ne contient pas encore d'entrée
  ▸ **Nouvelle entrée**, sinon
  ▸ **Options** ▸ **Nouvelle entrée**
- Saisir dans les différents champs les éléments correspondants de l'entrée (nom, numéro, adresse e-mail, sonnerie, date d'anniversaire, image).

Le cas échéant, faire défiler la liste vers le bas pour afficher d'autres éléments.

Pour créer une entrée, saisir au moins un numéro d'appel.

Saisie dans le champ **E-mail** : appuyer plusieurs fois sur la touche 0 pour saisir les caractères dont vous avez régulièrement besoin : **@ . - 0** _

S'ils sont disponibles, valider chaque élément avec ☑. Pour quitter le menu sans enregistrer, appuyer sur ← (à l'exception de la sonnerie et de l'image de l'appelant).

Le numéro situé le plus en haut de chaque entrée est automatiquement signalé en vert (●). Ce numéro est sélectionné lors de l'ouverture de l'entrée du répertoire ou lorsque vous appuyez sur la touche « Décrocher ».

Enregistrer une entrée de répertoire

- Appuyer sur **Enregistrer**.

Affichage d'une entrée (affichage détaillé)

- Ouvrir un répertoire ▸ Appuyer sur l'entrée souhaitée.

Toutes les informations correspondant à l'entrée sont affichées.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Modification d'une entrée

▶ Appuyer sur ✎.

- Modifier/effacer un prénom, un nom, un numéro ou une adresse e-mail : appuyer sur l'entrée ▶ Appuyer sur le champ correspondant le cas échéant ▶ Effacer des données avec ⌫ ▶ Le cas échéant, saisir de nouvelles données ▶ Confirmer avec ☑. Pour quitter le menu sans enregistrer, appuyer sur ←
- Suppression de l'affectation d'une image appelant ou d'une sonnerie : appuyer sur l'entrée correspondante ▶ **Pas de photo** / **Pas de mélodie**
- Effacer un anniversaire : appuyer sur le champ **Anniversaire** ▶ 🗑

Effacer l'entrée

▶ Dans l'affichage détaillé : **Options** ▶ **Effacer** ▶ Confirmer avec **Oui**.

Supprimer toutes les entrées du répertoire :
Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Système** ▶ **Nettoyer liste** ▶ **Répertoire** ▶ **Effacer tous les contacts du répertoire** ▶ Valider avec **Oui**.

Afficher le nombre d'entrées disponibles dans le répertoire

▶ Ouvrir le répertoire ▶ **Options** ▶ **Mémoire**

Définition du classement des entrées du répertoire

Vous pouvez définir si les entrées doivent être classées en fonction du nom ou du prénom.

Touche « Menu » ▶ **Répertoire** ▶ Appuyer sur **Prénom** ou **Liste par nom**.

Si aucun nom n'a été saisi, le numéro standard est affiché dans le champ Nom. Ces entrées sont placées au début de la liste, quel que soit le type de tri.

L'ordre de tri est le suivant :

Espace | Chiffres (0-9) | Lettres (alphabétiques) | Autres caractères.

Sélection d'une entrée du répertoire, navigation dans le répertoire

Si votre répertoire comporte plus de 4 entrées, une barre de défilement s'affiche à droite. Vous avez alors le choix entre les possibilités suivantes :

- Faire défiler jusqu'au nom recherché.
- Entrer les premières lettres à l'aide du clavier. La lettre s'affiche en haut de l'écran. Le premier nom commençant par cette lettre s'affiche. Naviguer jusqu'à l'entrée souhaitée le cas échéant.

Transfert du répertoire/d'une entrée à un autre combiné

Conditions :

- Le combiné du destinataire et celui de l'émetteur sont inscrits sur la même base.
- L'autre combiné et la base peuvent recevoir et envoyer des entrées de répertoire.

Vous pouvez transférer la totalité du répertoire, une entrée spécifique ou plusieurs entrées spécifiques.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / direct_charges.fm / 9/6/12

Remarques

- Un appel externe interrompt le transfert.
- Les images appelant et les sonneries ne sont pas transférées. Seule la date de l'anniversaire est transférée.
- Lorsque vous transférez une entrée entre deux combinés vCard :

  S'il n'existe encore aucune entrée portant ce nom sur le combiné destinataire, une nouvelle entrée est créée.

  S'il existe déjà une entrée portant ce nom, cette entrée est étendue avec l'ajout des nouveaux numéros. S'il y a plus de 8 numéros au total, une deuxième entrée portant le même nom est créée.
- Si le combiné destinataire n'est pas un combiné vCard : une entrée spécifique est créée et envoyée pour chaque numéro.
- Votre combiné reçoit des entrées d'un combiné non muni d'une vCard : les entrées comportant des numéros déjà enregistrés sont effacées, sinon une nouvelle entrée est créée.

Transfert d'entrées spécifiques

▶ Ouvrir l'affichage détaillé de l'entrée (➔ p. 49) ▶ **Options** ▶ **Copier** ▶ **Combiné interne** ▶ Sélectionner le combiné du destinataire.

Après le transfert :

▶ Appuyer sur **Oui** pour envoyer une autre entrée. Sinon, appuyer sur **Non**.

Transfert de l'intégralité du répertoire

▶ Ouvrir le répertoire (➔ p. 49) ▶ **Options** ▶ **Copier liste** ▶ **Combiné interne** ▶ Sélectionner le combiné du destinataire.

Transfert du répertoire au format vCards via Bluetooth

Intégralité du répertoire :
Touche « Menu » ▶ **Répertoire** ▶ **Options** ▶ **Copier liste**

ou :

Une seule entrée :
Touche « Menu » ▶ **Répertoire** ▶ Ouvrir l'affichage détaillé de l'entrée ▶ **Options** ▶ **Copier**

▶ Répondre à la question **Appareil Bluetooth**. Le Bluetooth est activé le cas échéant.

▶ Sélectionner le destinataire dans la liste **Appareils connus** (➔ p. 48) ou appuyer sur **Recherche** puis sélectionner le destinataire dans la liste **Appareils détectés**. Entrer le code PIN du destinataire et appuyer sur ☑.

Réception d'une vCard via Bluetooth

Condition : le combiné doit être en page d'accueil. Le Bluetooth est activé.

▶ Si l'émetteur figure dans la liste **Appareils connus** (➔ p. 48), la réception s'effectue automatiquement.

▶ Si l'émetteur ne figure pas dans la liste **Appareils connus**, entrer le code PIN de l'appareil de l'émetteur et appuyer sur ☑. Indiquer après le transfert de vCard, si l'appareil doit être enregistré dans la liste **Appareils connus** (**Oui**) ou non (**Non**).

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Copier le numéro affiché dans le répertoire

Vous pouvez copier dans le répertoire des numéros affichés dans une liste, par exemple le journal des appels, la liste des numéros bis, le journal du répondeur ou dans un SMS, ainsi que les numéros que vous avez composés ou que vous avez saisis pour composer.

▶ Appuyer sur le numéro souhaité. ▶ Appuyer sur →📖.

▶ **Nouvelle entrée :** Le numéro est enregistré comme premier numéro de l'entrée avec le type de numéro **Maison**.

Ou :

▶ Sélectionner une entrée et

- ajouter un numéro : ▶ Appuyer sur **Ajouter**.

Ou :

- remplacer un numéro : ▶ Sélectionner le numéro à écraser ▶ Appuyer sur **Oui**.

Copier le numéro depuis le répertoire

Vous pouvez, dans de nombreuses situations, ouvrir le répertoire pour copier un numéro, par exemple lors de l'envoi d'un SMS ou lors de la sélection (également après la saisie d'un suffixe).

▶ En fonction du contexte, ouvrir le répertoire avec 📖 **Répertoire** ou 📖.

▶ Appuyer sur une entrée du répertoire ▶ Appuyer sur le numéro à copier.

Configuration/sélection de la numérotation abrégée

Condition : le répertoire contient au moins une entrée.

Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ ★ **QuickDial** (numérotation rapide)
▶ Appuyer sur la touche abrégée choisie.

Si aucun numéro d'appel n'est encore enregistré :

▶ Le répertoire s'ouvre ▶ Sélectionner le numéro.

Si un numéro a déjà été enregistré :

▶ Supprimer le numéro : 🗑.

ou :

▶ Modifier le numéro : **Modifi-cation** ▶ Le répertoire s'ouvre ▶ Sélectionner le numéro.

Composer le numéro : maintenir la touche de raccourci correspondante enfoncée en page d'accueil.

Remarque

Si vous modifiez/supprimez un numéro dans le répertoire, le numéro est également automatiquement modifié/supprimé dans la liste des numéros abrégés.

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / direct_charges.fm / 9/6/12

Journal des appels

Votre téléphone enregistre différents types d'appels.

Journal des appels (exemple)

- Ouvrir la liste des numéros abrégés via la **Page des messages** (→ p. 18) ou la **fenêtre pop-up des messages** (→ p. 18), appeler la liste **Appels perdus**.

ou :

- Ouvrir la liste des numéros abrégés via la Page Menu **Applications**, appeler la **vue d'ensemble de tous les appels**.

Il est possible de basculer entre les journaux d'appels :

- **Afficher tous :** Vue d'ensemble de tous les appels (manqués, sortants, reçus)
- **Afficher par type** ▸ **Perdus :** Liste des appels manqués (perdus)
- **Afficher par type** ▸ **Acceptés :** Liste des appels acceptés et des appels enregistrés par le répondeur (⌂, uniquement pour le combiné Gigaset S820A)
- **Afficher par type** ▸ **Emis :** Liste des appels sortants (numéros composés)

Le journal des appels affiche les 20 dernières entrées.

- **Ouvrir l'affichage détaillé :** appuyer sur l'entrée. Toutes les informations disponibles s'affichent. Vous pouvez supprimer l'entrée dans l'affichage détaillé ou enregistrer le numéro dans le répertoire (→ p. 52).

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Calendrier

Vous pouvez créer jusqu'à **30 rendez-vous** qui vous seront rappelés. Les dates d'anniversaire du répertoire sont enregistrées dans le calendrier.

Le jour actuel est souligné en blanc dans le calendrier et les jours associés à des rendez-vous sont indiqués en surbrillance. Lorsqu'un jour est sélectionné, il est indiqué en surbrillance pendant un court laps de temps.

Enregistrement d'un rendez-vous dans le calendrier

Condition : la date et l'heure ont été réglées au préalable (→ p. 9).

Touche « Menu » ▸ **Calendrier**

- Régler le mois à l'aide des boutons ◀ / ▶ ▸ Appuyer sur le jour souhaité ▸ **Nouvelle entrée**

  Les paramètres suivants sont possibles :

  - **Texte** : nom du rendez-vous (par exemple dîner ou réunion).
  - **Heure** : moment (heure et minutes) du rendez-vous.
  - **Rappel** : il est possible, par ailleurs, de se faire rappeler le rendez-vous jusqu'à une semaine à l'avance.
  - **Signal sonore** : appuyer sur ce bouton pour activer/désactiver la signalisation acoustique.
- Appuyer sur **Enregistrer**.

Réglage du son et du volume du signal de rappel

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Sons/Audio** ▸ **Signal de rappel**

- Régler le volume avec ⊕ / ⊖ ou activer la sonnerie crescendo à l'aide de la barre de sélection située sous **Crescendo**.
- **Signal** ▸ Sélectionner la sonnerie ▸ Retour avec ←.

Signalisation des rendez-vous et anniversaires

En page d'accueil, un rendez-vous/anniversaire est affiché, puis signalé pendant 60 secondes à l'aide de la sonnerie et du volume sélectionnés.

Vous pouvez désactiver le rappel de date anniversaire et répondre par un SMS :

- Appuyer sur **Désactivé** pour confirmer le rappel et y mettre fin.

ou :

- Appuyer sur **Rédiger SMS**. L'éditeur SMS s'ouvre.

Lorsque vous êtes en communication, un rappel est signalé **une fois** sur le combiné à l'aide d'une tonalité d'avertissement.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Affichage des rendez-vous/anniversaires non confirmés

Les rendez-vous et anniversaires sont enregistrés dans la liste **Rappels/Évènements** :

- Le rappel de rendez-vous/d'anniversaire n'a pas été confirmé.
- Le rendez-vous/anniversaire est signalé pendant un appel.
- Le combiné était hors tension au moment d'un rendez-vous/anniversaire.

Seules les 20 dernières entrées sont affichées.

La liste **Rappels/Évènements** est signalée par un icône sur la page des messages (➔ p. 18).

▶ **Ouvrir la liste :** accéder à la page des messages à l'aide de la touche « Messages » et appuyer sur .

Nombre de nouveaux messages

Nombre d'anciennes entrées

Affichage/suppression des rendez-vous enregistrés

Touche « Menu » ▶ **Calendrier** ▶ Appuyer sur le jour souhaité pour afficher la liste des rendez-vous ▶ Appuyer sur le rendez-vous souhaité ▶ Effacer un rendez-vous ou sélectionner, modifier ou enregistrer une entrée.

Effacer tous les rendez-vous ayant eu lieu :
Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Système** ▶ **Nettoyer liste** ▶ **RDV** ▶ **Effacer tous les RDV précédents** ▶ Valider avec **Oui**.

Réveil

Condition : la date et l'heure ont été réglées au préalable (➔ p. 9).

Vous pouvez activer/désactiver et régler le réveil via la page Etat ou comme suit :

Touche « Menu » ▶ **Réveil** ▶ **on/off**

▶ Appuyer sur pour modifier les réglages du réveil :
- **Heure** ▶ Régler l'heure et les minutes de l'heure du réveil (réglage de l'heure ➔ p. 10)
- **Jours activés** ▶ Sélectionner les jours de la semaine où le réveil doit sonner
- **Mélodie** ▶ Sélectionner une mélodie pour le réveil

▶ Appuyer sur **Enregistrer** et confirmer pour valider.

Le réveil/l'alarme est signalé(e) à l'écran, ainsi que par la sonnerie sélectionnée pendant 60 secondes maximum. Pendant un appel, le réveil n'est signalé que par un bip court.

Remarque

Le volume de la sonnerie du réveil augmente progressivement (paramétrage par défaut).

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Désactivation/répétition du réveil après une pause (mode « Rappel »)

Condition : le réveil retentit.

- **Désactivation jusqu'au prochain réveil :** appuyer sur **Désactiv.**.

ou :

- **Mode « Rappel » :** appuyer sur **Répéter**. Le réveil s'éteint, puis est répété au bout de 5 minutes. A la deuxième répétition, le réveil est désactivé pendant 24 heures.

Surveillance de pièce

Si la surveillance de pièce est activée, le numéro de destination enregistré (interne ou externe) est appelé dès qu'un niveau sonore défini est atteint dans l'environnement immédiat du combiné.

La surveillance de pièce vers un numéro externe s'interrompt après 90 secondes environ. Pendant la surveillance de pièce, la touche « Décrocher » et les touches « Menu » sont verrouillées. Il est possible d'activer ou désactiver le haut-parleur du combiné à l'aide de la fonction **Comm.bidirectionnelle**. Lorsque l'option Liaison directe est activée, vous pouvez répondre à la surveillance de pièce.

En mode « Surveillance de pièce », les appels entrants sont signalés uniquement à l'écran (**sans sonnerie**). L'éclairage de l'écran est réduit à 50 %. Les tonalités d'avertissement sont désactivées.

Si vous prenez un appel entrant, le mode « Surveillance de pièce » est interrompu pendant la durée de la communication, mais la fonction **reste** activée. La désactivation/réactivation du combiné ne permet pas de désactiver la surveillance de pièce.

Attention

- **Contrôler systématiquement le bon fonctionnement de l'installation lors de l'activation. Tester par exemple la sensibilité. Contrôler la connexion en cas de transfert de la surveillance de pièce vers un numéro externe. A noter que la surveillance de pièce ne s'enclenche que 20 secondes après son activation.**
- L'autonomie du combiné est réduite lorsque la fonction est activée. Le cas échéant, **placer le combiné sur le chargeur**.
- La distance entre le combiné et le bébé doit être comprise entre 1 et 2 mètres. Le microphone doit être dirigé vers la zone à surveiller.
- Le répondeur ne doit pas être activé pour le numéro de destination.

Modification des paramètres

Touche « Menu » ▶ **Surveill. de pièce** ▶ ▶ **Alarme** (**Interne** ou **Externe**), régler **Comm.bidirectionnelle on/off**, **Sensibilité** (**Élevée** ou **Faible**) ▶ **Enregistrer**

- **Interne** : sélectionner le combiné interne dans la liste.
- **Externe** : saisir le numéro de destination ▶ Confirmer avec ☑.

Activer/désactiver la surveillance de pièce

- Activer : **Touche « Menu »** ▶ **Surveill. de pièce** ▶ **on**

ou :

- **Désactiver :** placer la barre de sélection en mode veille.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / applications.fm / 9/6/12

Annulation/désactivation de la surveillance de pièce

Annuler pendant la surveillance de pièce : appuyer sur ☎.

Désactivation de la surveillance de pièce à distance

Conditions : la surveillance de pièce doit renvoyer vers un numéro de destination externe. Le téléphone destinataire doit prendre en charge la numérotation à fréquence vocale.

▶ Prendre l'appel pour la surveillance de pièce et appuyer sur les touches 9 #.

L'appel est terminé. La surveillance de pièce est désactivée et le combiné est en mode veille.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

SMS (messages texte)

Votre appareil est configuré en usine pour permettre d'envoyer des SMS directement.

Conditions :

- La présentation du numéro est activée.
- Votre opérateur prend en charge le service SMS sur le réseau fixe.
- Pour pouvoir recevoir des SMS, il est nécessaire d'être abonné auprès de votre opérateur. Ceci est généralement réalisé automatiquement lors de l'envoi du premier SMS.

Rédaction et envoi de SMS

Votre système peut envoyer une **séquence** de SMS (jusqu'à quatre SMS individuels) sous forme de message. La séquence est effectuée automatiquement.

Touche « Menu » ▸ **Rédiger SMS** ▸ Appuyer sur le champ **Destinataire** ▸ Entrer le numéro du destinataire avec le préfixe ▸ Confirmer avec ▸ Appuyer sur le champ **Message** ▸ Entrer le texte du SMS (saisir le texte et les caractères spéciaux, → p. 24) ▸ Confirmer avec .

▸ **Envoyer un SMS :** appuyer sur **Envoyer**.

Remarques

- Si le texte du SMS n'est pas affiché dans sa totalité, vous pouvez le faire défiler.
- Le curseur peut, dans un texte, être placé de façon précise sur un caractère en appuyant sur la position souhaitée.
- En cas d'appel externe ou d'interruption de plus de 3 minutes lors de la rédaction, le texte est automatiquement enregistré dans la liste des brouillons. Si la mémoire est pleine, le SMS est effacé.
- Pour **l'envoi des SMS**, des **coûts supplémentaires** peuvent vous être facturés. Renseignez-vous auprès de votre opérateur.

Mise en mémoire temporaire des SMS (Liste des brouillons)

Vous pouvez mettre des SMS en mémoire temporaire, les modifier ultérieurement et les envoyer.

▸ Terminer la saisie de texte en appuyant sur ▸ Appuyer sur **Enregistrer**.

Ouverture d'un SMS dans la liste des brouillons

Touche « Menu » ▸ **Rédiger SMS** ▸ **Brouillons**
▸ Appuyer sur l'entrée dans la liste des brouillons.

Vous pouvez supprimer le SMS ( ) ou continuer la rédaction ( ).

Réception de SMS

Les SMS entrants sont enregistrés dans la liste de réception et les séquences de SMS sont généralement indiquées comme **un seul** SMS.

Activation/désactivation de l'annulation de la première sonnerie

Chaque SMS entrant est signalé par une sonnerie unique. Si vous prenez cet appel, le SMS est perdu. Pour éviter cela, supprimer la première sonnerie pour tous les appels externes.
En page d'accueil :

Touche « Menu » ▶ * # 0 5 # 1 9 ▶ ✓
Dans le champ de saisie s'affiche le réglage actuel (par exemple **1**). Si le réglage nécessite d'être modifié : appuyer sur ⌫ pour le supprimer.

▶ Si la première sonnerie doit être désactivée : ▶ 1 ▶ ✓

ou :

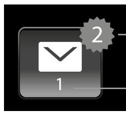
▶ Si la première sonnerie doit être **désactivée** : ▶ 0 ▶ ✓

Liste des SMS reçus

La liste de réception comprend tous les SMS reçus et les SMS qui n'ont pas pu être envoyés à cause d'une erreur.

Si les messages (lus et non lus) sont enregistrés dans la liste de réception des SMS, l'icône suivant est affiché sur la page des messages (→ p. 18) :

▶ Appuyer sur l'icône pour ouvrir la liste de réception des SMS.



Lecture et gestion des SMS

▶ **Ouvrir l'affichage détaillé :** appuyer sur l'entrée du SMS.

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

▶ Appuyer sur 📞 : appeler l'expéditeur du SMS.

ou :

▶ 🗑 **:** effacer un SMS.

ou :

▶ **Options**
 ▶ **Répondre** : rédiger et envoyer un SMS à l'expéditeur.
 Ou :
 ▶ **Modifier** : modifier le texte d'un SMS et l'envoyer à un destinataire.
 Ou :
 ▶ **Sauvegarder numéro** : enregistrer un numéro dans le répertoire.

Affichage détaillé des SMS (exemple)

Appuyer sur l'expéditeur ou le numéro sélectionné dans le texte du message :
Appeler le numéro ou enregistrer dans le répertoire (→ p. 52). Le numéro ne peut pas être séparé par des espaces. S'il comprend un caractère spécial (+ - / etc.), il est interprété comme deux numéros.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Supprimer la totalité du contenu de la liste de réception des SMS ou de la liste des brouillons :

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Système** ▸ **Nettoyer liste** ▸ **Messages** ▸ **Effacer tous les SMS reçus**

Ou :

▸ **Effac. tous les brouillons SMS**

▸ Confirmer avec **Oui**.

Configuration du centre SMS

Il faut enregistrer les numéros d'appel d'au moins un centre SMS dans l'appareil, pour pouvoir envoyer un SMS. Ce centre SMS est préréglé et normalement, aucune modification ne doit être effectuée.

Les SMS reçus proviennent de **chaque** centre SMS enregistré, dans la mesure où vous êtes inscrit auprès de ce fournisseur de service. Vos SMS sont envoyés via le centre SMS qui est enregistré comme centre d'envoi.

Saisie/modification d'un centre SMS, paramétrage du centre d'envoi

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **SMS** ▸ **Centres SMS**

▸ Saisir le numéro d'appel d'au moins un centre SMS ▸ Confirmer avec ☑.

▸ Répéter éventuellement la procédure pour les autres centres SMS.

▸ **Définir Centre d'envoi actif :** appuyer sur le numéro du centre SMS (1 ... 4) qui doit être le centre d'envoi.

SMS avec les systèmes téléphoniques

- La **présentation du numéro** doit être transmise au poste secondaire du système téléphonique **(CLIP)**.
- Le cas échéant, le numéro du centre SMS doit être précédé du préfixe (selon votre système téléphonique).

  Test : envoyer un SMS à votre propre numéro, une fois avec le préfixe, une fois sans.
- Si le SMS est envoyé sans le numéro du poste secondaire, le destinataire ne peut pas répondre directement.

L'envoi et la réception de SMS via un **système téléphonique RNIS** n'est possible qu'à partir du numéro MSN attribué à votre base.

Activer/désactiver la fonction SMS

Après la désactivation, vous ne pouvez plus recevoir ni envoyer de SMS. Tous les réglages et les entrées des listes de réception et de brouillons sont conservés, même après la désactivation.

Touche « Menu » ▸ * # 0 5 # 2 3 ▸ ☑

Dans le champ de saisie s'affiche le réglage actuel (par exemple **1**). Si le réglage nécessite d'être modifié : supprimer des caractères en appuyant sur ⌫.

▸ Désactiver la fonction SMS : ▸ 0 ▸ ☑

ou :

▸ Activer la fonction SMS (valeur par défaut) : ▸ 1 ▸ ☑

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Dépannage SMS

E0	Désactivation de la présentation du numéro (CLIR) ou présentation du numéro non activée (ou non autorisée).
FE	Erreur lors de la transmission du SMS.
FD	Erreur lors de la connexion au centre SMS, voir Auto-assistance.

Auto-assistance en cas d'erreur

Envoi impossible.

1. Vous n'avez pas demandé l'accès au service « Présentation du numéro » (CLIP).
   - Demander l'activation de la fonctionnalité auprès de l'opérateur.
2. La transmission du SMS a été interrompue (par exemple par un appel).
   - Envoyer de nouveau le SMS.
3. La fonctionnalité n'est pas proposée par votre opérateur.
4. Aucun numéro n'a été spécifié pour le centre d'envoi, ou le numéro est incorrect.
   - Saisir un numéro (➔ p. 60).

Vous avez reçu un SMS dont le texte est incomplet.

1. La mémoire de votre téléphone est saturée.
   - Supprimer d'anciens SMS.
2. L'opérateur n'a pas encore transmis le reste du SMS.

Vous ne recevez plus de SMS.

Le renvoi d'appel est activé.
- Modifier le renvoi d'appel (➔ p. 29).

Pendant la lecture du SMS.

1. Le service « Présentation du numéro de l'appelant » n'est pas activé.
   - Demander l'activation de cette fonctionnalité auprès de l'opérateur de réseau fixe (service payant).
2. Les opérateurs de téléphonie mobile et les opérateurs de SMS n'ont pas convenu d'une interopérabilité.
   - Informez-vous auprès de votre opérateur de SMS.
3. Le téléphone n'est pas enregistré auprès de l'opérateur de SMS.
   - Envoyer un SMS pour enregistrer votre téléphone pour la réception de SMS.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Synchronisation avec un PC ou un MAC (QuickSync)

Vous pouvez :

- synchronisez le répertoire de votre combiné avec vos contacts Google en ligne, via le cloud,
- synchroniser le répertoire de votre combiné avec les contacts Outlook du carnet d'adresses du PC,
- télécharger des images appelant du PC/MAC sur le combiné,
- télécharger des images comme écrans de veille du PC sur le combiné,
- télécharger des sons (mélodies) du PC/MAC sur le combiné,
- initier des appels sortants, prendre des appels entrants. L'écran du combiné affiche les mêmes données que celles d'un appel effectué directement depuis le combiné.
- Mise à jour du firmware du combiné Gigaset S820 (uniquement via USB).

Vous pouvez enregistrer les formats d'image et de son qui suivent sur votre combiné :

Mélodie	**Format**	**Image**	**Format**
- Sonneries - Sons importés	interne WMA, MP3, WAV	 - Image appelant - Ecran de veille	BMP, JPG, GIF 240 x 160 pixels 240 x 320 pixels

Afin que votre combiné puisse communiquer avec votre ordinateur, **vous devez installer le programme « Gigaset QuickSync (Version 7 ou supérieure) » sur votre PC/MAC** (téléchargement gratuit et plus d'informations à l'adresse suivante www.gigaset.com/gigasets820). Ce programme vous permet d'établir une liaison entre votre ordinateur et le combiné via Bluetooth (→ p. 47) ou USB (→ p. 1).

Remarques

- La mise à jour du firmware ne peut être effectuée que par liaison USB.
- Si le câble de données USB est branché, aucune connexion Bluetooth ne peut être établie. S'il est branché pendant une connexion Bluetooth existante, cette dernière est interrompue.

Vous trouverez une description détaillée dans le fichier d'aide de **Gigaset QuickSync**.

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / QuickSync-PABX.fm / 9/6/12

Raccordement de la base à un autocommutateur privé/ routeur

Fonctionnement avec un routeur

En cas de fonctionnement d'un routeur avec une ligne analogique, les éventuels **échos** peuvent être réduits en activant le **mode XES 1** *. Si le mode XES 1 ne réduit pas suffisamment les échos, le **mode XES 2** peut être activé.

Si aucun problème d'écho ne se produit, le mode normal (par défaut) est activé.

Touche « Menu » ▸ **Supprimer le réglage actuel :** ▸ **pour le mode normal**

ou :

▸ **pour le mode XES 1**

ou :

▸ **pour le mode XES 2**

Utilisation avec un autocommutateur privé

Si certains paramètres sont obligatoires sur votre système téléphonique, se reporter au mode d'emploi du système téléphonique.

Il n'est pas possible de recevoir ou d'émettre de SMS sur les autocommutateurs privés ne supportant pas la fonction de présentation du numéro.

Mode de numérotation et durée du flashing

Modification du mode de numérotation

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Téléphonie** ▸ **Mode numérot.** ▸ Sélectionner la fréquence vocale (**Fréq. Vocales**)/ le mode de numérotation par impulsions (**ND**) (= valeur paramétrée)

Réglage de la durée du flashing

Touche « Menu » ▸ Page Menu **Réglages** ▸ **Téléphonie** ▸ **Rappel** ▸ Sélectionner la durée du flashing (= valeur paramétrée)

* XES signifie « e**X**tended **E**cho **S**uppression ».

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Enregistrement du préfixe (indicatif de sortie)

Si vous devez saisir un préfixe international avant chaque numéro externe, par exemple « 0 » :

Touche « Menu » ▶ Page Menu **Réglages** ▶ **Téléphonie** ▶ **Code d'accès** ▶ **Code d'accès ligne** ▶ Saisir le préfixe (3 chiffres maximum) et confirmer avec ✓ ▶ **Utilisation** (◉ = sélectionné) :

- ▶ **Jamais :** désactiver le préfixe international.

ou :

- ▶ **Appel du journal :** le préfixe international doit être composé uniquement en cas de sélection dans une liste (SMS, appels, répondeur (Gigaset S820A)).

ou :

- ▶ **Tous appels :** le préfixe international doit être composé à chaque numéro.

Définition des temps de pause

Touche « Menu » ▶ * # 0 5 # ▶ Saisir ensuite l'un des codes suivants selon la fonction utilisée :

- **Pause après prise de ligne :**
  1 6 ▶ ✓ ▶ Supprimer le réglage actuel : ✕ ▶ 1 ▶ ✓ pour 1 s.
  1 6 ▶ ✓ ▶ Supprimer le réglage actuel : ✕ ▶ 2 ▶ ✓ pour 3 s.
  1 6 ▶ ✓ ▶ Supprimer le réglage actuel : ✕ ▶ 3 ▶ ✓ pour 7 s.
- **Pause après touche R :**
  1 2 ▶ ✓ ▶ Supprimer le réglage actuel : ✕ ▶ 1 ▶ ✓ pour 800 ms
  1 2 ▶ ✓ ▶ Supprimer le réglage actuel : ✕ ▶ 2 ▶ ✓ pour 1 600 ms
  1 2 ▶ ✓ ▶ Supprimer le réglage actuel : ✕ ▶ 3 ▶ ✓ pour 3 200 ms
- **Modification de la pause interchiffre** (pause après le préfixe) :
  1 1 ▶ ✓ ▶ Supprimer le réglage actuel : ✕ ▶ 1 ▶ ✓ pour 1 s.
  1 1 ▶ ✓ ▶ Supprimer le réglage actuel : ✕ ▶ 2 ▶ ✓ pour 2 s.
  1 1 ▶ ✓ ▶ Supprimer le réglage actuel : ✕ ▶ 3 ▶ ✓ pour 3 s.
  1 1 ▶ ✓ ▶ Supprimer le réglage actuel : ✕ ▶ 4 ▶ ✓ pour 6 s.

  Pour sélectionner Insertion d'une pause interchiffre :
  Maintenir la touche R R **enfoncée**. Un **P** apparaît à l'écran.

Activation provisoire du mode fréquence vocale (Fréq. Vocales)

Après la numérotation du numéro externe ou une fois que la connexion est établie (↔ apparaît) :

- ▶ Effectuer un appui court sur la touche « Etoile » *.

ou :

- ▶ **Options** ▶ **Numérotation en fréquences vocales**

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / symbols.fm / 9/6/12

Icônes de l'écran

Icônes de la barre d'options

Les fonctions suivantes sont proposées en fonction de la commande en cours d'utilisation dans la barre d'options :

Icone	Action
	Retour à l'écran précédent.
	Désactiver le microphone du combiné
(orange)	Réactiver le microphone du combiné
	Ouverture du journal des appels
	Ouverture du répertoire
	Copie du numéro dans le répertoire

Icone	Action
	Effacer
	Enregistrer / Sélectionner
	Modifier une entrée, entrer un nouveau rendez-vous
	Transférer l'appel au répondeur

Remarque

Vous trouverez les icônes du menu dans la présentation du menu à la p. 67.

Icônes de la barre d'état

Les icônes suivants s'affichent en fonction des paramètres et du mode de fonctionnement du téléphone dans la barre d'état :

Icone	Signification
	Intensité de la réception (**Pas d'émission** désactivé)
	76 % – 100 %
	51 % – 75 %
	26 % – 50 %
	1 % – 25 %
	blanc si **Portée maximale** (distance Max) activé ; vert si **Portée maximale** désactivé
	rouge : pas de connexion avec la base
	Pas d'émission activé : blanc si : **Portée maximale** activé ; vert si **Portée maximale** désactivé
	Répondeur activé (uniquement S820A)
	Bluetooth activé **ou** Kit oreillette/ modem Bluetooth connecté
	Sonnerie désactivée
	Sonnerie de type tonalité activée
	Connexion USB active

Icone	Signification
	Niveau de charge de la batterie :
	blanc : plus de 66 % de charge
	blanc : entre 34 % et 66 % de charge
	blanc : entre 11 % et 33 % de charge
	rouge : moins de 11 % de charge
	rouge clignotant : batterie presque vide (moins de 10 minutes d'autonomie en communication)
	batterie en charge (niveau de charge actuel) :
	0 % – 10 %
	11 % –33 %
	34 % – 66 %
	67 % – 100 %

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Icônes de signalisation

Etablissement de la connexion (appel sortant)

Connexion établie

Aucun établissement de connexion possible / connexion interrompue

interne/externe Appel

Réveil

Rappel de date anniversaire

Répondeur enregistre

Rappel de rendez-vous

Autres icônes à l'écran

Information

Demande (de sécurité)

Patientez ...

Action exécutée (vert)

Avertissement

Echec de l'action (rouge)

Possibilités de réglage

Ouvrir la Page Menu **Réglages :**

- En page d'accueil du combiné, effectuer un appui bref sur la **Touche « Menu »** ⊟.
- Appuyer sur haut de l'écran sur **Réglages**.

Remarque

Toutes les fonctions décrites dans ce mode d'emploi ne sont pas nécessairement disponibles dans tous les pays.

Heure		p. 9
Format de l'heure	12 h / 24 h	p. 10
Date		p. 10
Format date	Jour Mois Année / Mois Jour Année	p. 10

Mélodies (combiné)	Volume	p. 34
	Crescendo	p. 34
	Appels internes	p. 34
	Appels externes	p. 34
Signal de rappel	Volume	p. 54
	Crescendo	p. 54
	Signal	p. 54
Tonalité avertis.	Confirmations	p. 34
	Tonalité touche	p. 34
	Avertis. batterie	p. 34
Mélodie d'attente		p. 36

Écran de veille	Activation	p. 32
	Sélection	p. 32
Eclairage	Posé sur la base	p. 32
	Hors la base	p. 32
	Temporisation	p. 32

Langue		p. 32
Pays		p. 32
Ville (indicatif téléph.)		p. 32

Combiné		p. 45
Enregistrer/Désinscrire		p. 44
Combinés enregistrés		p. 45
Connexion à la base	Base 1	p. 44
	:	
	Base 4	
	Meilleure base	

Possibilités de réglage

Système	Mode Eco	Portée maximale	p. 38
		Pas d'émission	p. 38
	Utilis. Repeater		p. 36
	Contrôle sécurité	PIN système	p. 36
	Réinitialisation	Réinitialisation combiné	p. 37
		Réinitialisation base	p. 37
	Nettoyer liste	RDV	p. 19
		Appels	p. 19
		Messages	p. 19
		Répertoire	p. 19
Services réseau	Rappel auto		p. 29
	Num masqué		p. 28
	Signal d'appel		p. 29
	Annuler le rappel		p. 30
Protection d'appels	Plages horaires	Mode d'activation	p. 35
		Appels VIP	p. 35
	Appels anonymes	Mode protection	p. 35
	Liste noire	Numéros bloqués	p. 36
		Mode protection	p. 36
Numérot. rapide	Touche 2 : Touche 9		p. 52
Télé-phonie	Décroché auto.		p. 33
	Intrusion INT		p. 46
	Code d'accès	Code d'accès ligne	p. 64
		Utilisation	p. 64
	Mode numérot.	ND	p. 63
		Fréq. Vocales	p. 63
	Rappel	80 ms/ ... / 800 ms	p. 63
SMS	Centres SMS	Centre d'envoi actif	p. 60
		Centre serv. 1 : Centre serv. 4	
Blue-tooth	Activation		p. 47
	Recherche d'appareils		p. 47
	Appareils connus		p. 48
	Votre appareil		p. 48

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

(Gigaset S820A)

Répondeur (Gigaset S820A)	Activation		p. 39
	Mode	Annonce Annonce d'avertissement Plages horaires	p. 39
	Annonces	Annonce Annonce d'avertissement	p. 39
	Enregistrements	Temps d'enregistrement Qualité d'enregistrement Déclenchement répondeur	p. 40
	Filtrage d'appel		p. 41
	Horodatage		p. 40
Messag. réseau	Numéro d'accès		p. 43
	Activer/Désactiver	(en fonction de l'opérateur).	p. 43

Assistance Service Clients

Guidage étape par étape dans l'utilisation de votre solution avec le service clients Gigaset
www.gigaset.com/service

Enregistrez votre téléphone Gigaset directement après son achat, à l'adresse : www.gigaset.com/register

Grâce à votre espace client personnel, vous pouvez contacter rapidement nos conseillers clientèle, accéder au forum en ligne et bien plus encore.

Visitez notre page dédiée au service clients, à l'adresse :
www.gigaset.com/service

Vous y trouverez notamment les éléments suivants :

- Questions-réponses
- Téléchargements gratuits de logiciels et de modes d'emploi
- Tests de compatibilité

Contactez nos collaborateurs du service clients :

Vous ne trouvez pas les réponses à vos questions dans la rubrique « Questions-réponses » ?
Nous nous tenons à votre disposition...

... par e-mail : www.gigaset.com/contact

... par téléphone :

Pour toute question relative à l'installation, l'utilisation et le réglage de votre appareil :

Numéro Premium 08 99 70 01 85
(1,35€ TTC à la connexion puis 0,34€ TTC/minute depuis une ligne fixe Orange)

Pour toute demande de réparation, de réclamation ou de garantie :

+33 (0)1 57 32 45 22
Coût d'un appel local depuis une ligne fixe Orange.

Munissez-vous de votre preuve d'achat.

Veuillez noter que les produits Gigaset font l'objet d'une certification officielle obtenue de l'autorité afférente et en conformité avec les conditions spécifiques de réseau du pays concerné. Il est clairement spécifié sur les boîtes à coté du logo CE le ou les pays pour le(s)quel(s) le produit a été développé.

Si les équipements sont utilisés de manière contradictoire avec les instructions fournies dans le manuel, cela peut entrainer des répercussions sur les conditions de recours en garantie (réparation ou échange de produit). Afin d'utiliser la garantie, l'acheteur du produit est invité à soumettre un reçu prouvant la date d'achat (date depuis laquelle la période de garantie débute) et le type du produit acheté.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / appendix.fm / 9/6/12

Questions-réponses

Si vous avez des questions à propos de l'utilisation de votre téléphone, vous trouverez des propositions de solutions sur Internet à l'adresse
www.gigaset.com/service
▶ FAQ ▶ Premières étapes de dépannage.

En complément, les tableaux suivants reprennent les étapes du dépannage.

Problèmes d'inscription ou de connexion avec un kit oreillette Bluetooth.

- ▶ Effectuer une réinitialisation du kit oreillette Bluetooth (voir le mode d'emploi du kit).
- ▶ Effacer les données de connexion sur le combiné en désinscrivant l'appareil (➔ p. 48).
- ▶ Répéter la procédure d'inscription (➔ p. 47).

L'écran n'affiche rien et ne réagit pas lorsqu'on le touche.

1. Le combiné n'est pas activé.
   - ▶ Maintenir la touche **enfoncée**.
2. La batterie est vide.
   - ▶ Remplacer ou recharger la batterie (➔ p. 7).
3. Le nouveau code de verrouillage des touches/de l'écran est défini.
   - ▶ Maintenir la touche « Dièse » **enfoncée**.

Sur l'écran clignote « Connexion base perdu Recherche de base... ».

1. Le combiné est hors de la zone de portée de la base.
   - ▶ Réduire la distance entre le combiné et la base.
2. La base n'est pas activée.
   - ▶ Contrôler le bloc secteur de la base (➔ p. 6).
3. Le mode Eco est activé, diminuant la portée de la base.
   - ▶ Désactiver le mode Eco (➔ p. 37) ou réduire la distance entre le combiné et la base.

Sur l'écran clignote « Combiné non enregistré ».

Le combiné n'est pas encore inscrit sur la base ou a été effacé par l'inscription d'un autre combiné (plus de 6 inscriptions DECT).

- ▶ Réinscrire le combiné (➔ p. 44).

Le combiné ne sonne pas.

1. La sonnerie est désactivée.
   - ▶ Activer la sonnerie (➔ p. 34).
2. Renvoi d'appel en externe programmé.
   - ▶ Désactiver le renvoi (➔ p. 29).
3. Le téléphone ne sonne pas si l'appelant masque son numéro d'appel.
   - ▶ Activer la sonnerie pour les appels masqués (➔ p. 35).
4. Le téléphone sonne pendant une période donnée, mais pas pour certains numéros.
   - ▶ Vérifier la commande temporelle des appels externes (➔ p. 35) et de la liste des numéros interdits (➔ p. 35).

Aucune tonalité ni sonnerie de ligne fixe n'est audible.

Le cordon téléphonique fourni n'a pas été utilisé ou a été remplacé par un autre cordon avec un mauvais brochage.

- ▶ Utiliser exclusivement le cordon téléphonique fourni ou vérifier que le brochage est correct lors de l'achat d'un cordon dans un magasin spécialisé (➔ p. 78).

La communication est systématiquement coupée au bout de 30 secondes environ.

Le répéteur a été activé ou désactivé (➔ p. 36).

- ▶ Désactiver le combiné, puis le réactiver (➔ p. 21).

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Tonalité d'erreur après la demande du code PIN système.

Le code PIN système saisi est incorrect.

- Répéter l'opération, et réinitialiser le code PIN système sur 0000 (➔ p. 37), le cas échéant.

Code PIN oublié.

- Rétablir la valeur 0000 du code PIN système (➔ p. 37).

Votre correspondant n'entend rien.

Le combiné est en mode « Secret ».

- Réactiver le microphone (➔ p. 28).

Le numéro de l'appelant ne s'affiche pas.

1. **La présentation du numéro** (CLI) n'est pas activée chez l'appelant.
   - **L'appelant** doit demander à son opérateur d'autoriser la fonction « Présentation du numéro de l'appelant » (CLI).
2. **La présentation du numéro de l'appelant** (CLIP) n'est pas une fonction prise en charge par l'opérateur ou n'est pas activée pour vous.
   - Demander à votre opérateur l'activation de la fonction « Présentation du numéro de l'appelant » (CLIP).
3. Votre téléphone est raccordé à un autocommutateur/un routeur à autocommutateur intégré (passerelle) qui ne transmet pas toutes les informations.
   - Réinitialiser l'installation : débrancher brièvement l'autocommutateur. Rebrancher le connecteur et attendre le redémarrage de l'appareil.
   - Vérifier les paramètres du système téléphonique et activer éventuellement la fonction « Présentation du numéro de l'appelant ». Rechercher les termes CLIP, présentation du numéro, transmission du numéro, affichage de l'appelant, etc. dans le mode d'emploi du système ou demander au fabricant de l'appareil.

Lors d'une saisie, une tonalité d'erreur retentit.

Echec de l'action/saisie erronée.

- Répéter l'opération.
  Observer l'écran et, le cas échéant, consulter le mode d'emploi.

Vous ne pouvez pas consulter la messagerie externe.

L'autocommutateur est réglé en mode numérotation par impulsion.

- Le régler en mode fréquence vocale.

uniquement pour le combiné Gigaset S820A :

Les messages sont enregistrés dans le journal des appels sans l'heure ni la date.

Date/heure non réglées.

- Régler la date et l'heure (➔ p. 9).

Dans le cadre de la commande à distance, le répondeur indique « PIN non valide ».

1. Le code PIN système saisi est erroné.
   - Répéter la saisie du code PIN système.
2. Le code PIN système est encore réglé sur 0000.
   - Définir un code PIN système différent de 0000 (➔ p. 36).

Le répondeur n'enregistre aucun message/est passé à l'annonce répondeur simple.

Mémoire pleine.

- Effacer les anciens messages.
- Ecouter les nouveaux messages, puis les effacer.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Homologation

Cet appareil est destiné au réseau téléphonique analogique français.

Les spécificités nationales sont prises en compte.

Par la présente, la société Gigaset Communications GmbH déclare que cet appareil est conforme aux exigences fondamentales et autres dispositions applicables de la directive 1999/5/CE.

Vous trouverez une copie de la déclaration de conformité sur Internet à l'adresse : www.gigaset.com/docs

CE 0682

Certificat de garantie

La présente garantie bénéficie, dans les conditions ci-après, à l'utilisateur final ayant procédé à l'acquisition de ce Produit Gigaset Communications (ci-après le Client).

Pour la France, la présente garantie ne limite en rien, ni ne supprime, les droits du Client issus des articles suivants du Code Civil Français et du Code de la Consommation Français:

Article L.211-4 du Code de la Consommation :

« Le vendeur est tenu de livrer un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité. »

Article L.211-5 du Code la Consommation :

« Pour être conforme au contrat, le bien doit :

1º Être propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- correspondre à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- présenter les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2º Ou présenter les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté. »

Article L.211-12 du Code de la Consommation :

« L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien. »

Article 1641 du Code Civil :

« Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage, que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus. »

Article 1648 du Code Civil, alinéa premier :

« L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice. »

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

- Si ce Produit Gigaset Communications et ses composants présentent des vices de fabrication et/ou de matière dans les 24 mois suivant son achat neuf, Gigaset Communications procédera à sa réparation ou le remplacera gratuitement et de sa propre initiative par un modèle identique ou par modèle équivalent correspondant à l'état actuel de la technique. La présente garantie n'est valable que pendant une période de 6 mois à compter de sa date d'achat neuf pour les pièces et éléments de ce Produit Gigaset Communications qui sont soumis à l'usure (par ex. batteries, claviers et boîtiers).
- La présente garantie n'est pas valable en cas de non-respect des informations contenues dans le mode d'emploi, ou en cas de dommage manifestement provoqué par une manipulation ou une utilisation inadéquate.
- La présente garantie ne s'applique pas aux éléments et données fournis par le vendeur du Produit Gigaset Communications, ou installés par le Client lui-même (par ex. l'installation, la configuration, le téléchargement de logiciels, l'enregistrement de données). Sont également exclus de la présente garantie le manuel d'utilisation ainsi que tout logiciel fourni séparément sur un autre support de données, ainsi que les Produits Gigaset Communications dotés d'éléments ou d'accessoires non homologués par Gigaset Communications, les Produits dont les dommages sont causés volontairement ou par négligence (bris, casses, humidité, température inadéquate, oxydation, infiltration de liquide, surtension électrique, incendie, ou tout autre cas de force majeure), les Produits Gigaset Communications présentant des traces d'ouverture (ou de réparation et/ou modifications effectuées par un tiers non agréé par Gigaset Communications), et les Produits envoyés en port dû à Gigaset Communications ou à son centre agréé.
- La facture ou le ticket de caisse comportant la date d'achat par le Client sert de preuve de garantie. Une copie de ce document justifiant de la date de départ de la garantie est à fournir pour toute mise en œuvre de la présente garantie. Un justificatif d'achat doit au moins comporter le nom et le logo de l'enseigne, la date d'achat, le modèle concerné et le prix. Le Client doit faire valoir ses droits à garantie dans les deux mois de la découverte du vice du Produit, sauf disposition impérative contraire.
- Le présent Produit Gigaset Communications ou ses composants échangés et renvoyés à Gigaset Communications ou son prestataire deviennent propriété de Gigaset Communications.
- La présente garantie s'applique uniquement aux Produits Gigaset Communications neufs achetés au sein de l'Union Européenne. Elle est délivrée par Gigaset Communications France SAS., Energy Park, 132/134 boulevard de Verdun, Bât 7, 5ème étage, 92400 Courbevoie.
- La présente garantie représente l'unique recours du Client à l'encontre de Gigaset Communications pour la réparation des vices affectant le Produit Gigaset Communications. Gigaset Communications exclut donc toute autre responsabilité au titre des dommages matériels et immatériels directs ou indirects, et notamment la réparation de tout préjudice financier découlant d'une perte de bénéfice ou d'exploitation, ainsi que des pertes de données. En aucun cas Gigaset Communications n'est responsable des dommages survenus aux biens du Client sur lesquels est connecté, relié ou intégré le Produit Gigaset Communications, sauf disposition impérative contraire.
  De même, la responsabilité de Gigaset Communications ne peut être mise en cause pour les dommages survenus aux logiciels intégrés dans le Produit Gigaset Communications par le Client ou tout tiers à l'exception de Gigaset Communications.
- La mise en jeu de la présente garantie, et l'échange ou la réparation concernant le Produit Gigaset Communications ne font pas naître une nouvelle période de garantie, qui demeure en tout état de cause la durée initiale, sauf disposition impérative contraire.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

- Gigaset Communications se réserve le droit de facturer au client les frais découlant du remplacement ou de la réparation du Produit Gigaset Communications lorsque le défaut du Produit Gigaset Communications n'est pas couvert par la garantie. De même Gigaset Communications pourra facturer au Client les frais découlant de ses interventions sur un Produit Gigaset Communications remis par le Client et en bon état de fonctionnement.

Pour faire usage de la présente garantie, veuillez contacter en priorité votre revendeur, ou bien le service téléphonique de Gigaset Communications dont vous trouverez le numéro dans le manuel d'utilisation ci-joint.

Déni de responsabilité

L'écran de votre combiné possède une résolution de 240x320 pixels (points de l'image). Chaque pixel est composé de trois sous-pixels (rouge, vert, bleu).

Il peut arriver qu'un pixel soit mal connecté ou qu'il y ait une variation de couleurs. **Ce phénomène est normal et la garantie ne peut pas s'appliquer.**

Le tableau suivant vous indique le nombre d'erreurs de pixels pouvant se produire sans que la garantie ne s'applique.

Description	Nombre max. d'erreurs de pixels autorisées
Sous-pixel allumé	1
Sous-pixel sombre	1
Nombre total de sous-pixels allumés et sombres	1

Remarque

Les traces d'usure sur l'écran et le boîtier dues à l'utilisation de l'appareil sont exclues de la garantie.

Environnement

Nos principes en matière d'environnement

Gigaset Communications GmbH a une responsabilité au niveau social et s'engage en faveur d'un monde meilleur. Nous mettons nos idées, nos technologies et nos actions au service des individus, de la société et de l'environnement. L'objectif de nos activités internationales est de préserver durablement le cadre de vie des individus. Nous assumons l'entière responsabilité de nos produits et donc l'ensemble de leur cycle de fonctionnement. Dès la planification des produits et des processus, nous étudions les répercussions sur l'environnement relatives à la fabrication, la recherche de matériaux, la commercialisation, l'utilisation, le service et la mise au rebut.

Pour avoir plus d'informations sur les produits et les procédures respectueux de l'environnement, consultez l'adresse Internet suivante : www.gigaset.com.

Système de gestion de l'environnement

Gigaset Communications GmbH est certifié en vertu des normes internationales ISO 14001 et ISO 9001.

ISO 14001 (environnement) : certification attribuée depuis septembre 2007 par TÜV SÜD Management Service GmbH.

ISO 9001 (qualité) : certification attribuée depuis le 17 février 1994 par TÜV Süd Management Service GmbH.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Mise au rebut

Les batteries ne font pas partie des déchets ménagers. Au besoin, consulter la réglementation locale sur l'élimination des déchets, que vous pouvez demander à votre commune ou au revendeur du produit.

La procédure d'élimination des produits électriques et électroniques diffère de celle des déchets municipaux et nécessite l'intervention de services désignés par le gouvernement ou les collectivités locales.

Le symbole de la poubelle barrée signifie que la directive européenne 2002/96/EC s'applique à ce produit.

Le tri et la collecte séparée de vos appareils usagés aide à prévenir toute conséquence négative pour l'environnement ou pour la santé publique. Il s'agit d'une condition primordiale pour le traitement et le recyclage des équipements électriques et électroniques usagés.

Pour plus d'informations sur le traitement des appareils usagés, contacter votre mairie, la déchetterie la plus proche ou le revendeur du produit.

Valeur DAS des combinés Gigaset

Il existe une valeur pour les équipements radios qui permet de connaître le niveau maximal d'onde auquel peut être exposé le consommateur final.

Cette limite a été établie par plusieurs organisations scientifiques indépendantes, comme la commission internationale sur la protection des rayonnements non-ionisants (ICNIRP), en incluant d'importantes marges de sécurités afin de protéger les utilisateurs.

Cette directive a été adopté et approuvé par l'organisation mondial de la santé (OMS).

Cette valeur (DAS), débit d'absorption spécifique est le niveau maximal d'onde radio auquel le consommateur peut être exposé en utilisant un DECT ou un téléphone mobile par exemple.

La réglementation impose que le DAS ne dépasse pas 2 W/kg.

En raison de la puissance de sortie très faible de nos combinés Gigaset, l'exposition aux ondes radios des consommateurs est bien en dessous de la valeur établie.

Vous pouvez également retrouver la valeur DAS de chacun de nos produits Gigaset sur le packaging ou sur notre site Internet.

Annexe

Entretien

Essuyer l'appareil avec un chiffon **légèrement humecté** ou un chiffon antistatique. Ne pas utiliser de solvants ou de chiffon microfibre.

Ne **jamais** utiliser de chiffon sec. Il existe un risque de charge statique.

En cas de contact avec des substances chimiques, il peut arriver que la surface de l'appareil soit altérée. En raison du grand nombre de produits chimiques disponibles dans le commerce, il ne nous a pas été possible de tester toutes les substances.

En cas de détérioration de la surface brillante, il est possible d'utiliser un produit de lustrage pour écrans de téléphones portables.

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Contact avec des liquides ⚠

Si l'appareil a été mis en contact avec des liquides :

1. **Débrancher l'appareil du secteur.**
2. **Retirer les batteries et laisser le logement des batteries ouvert.**
3. Laisser le liquide s'écouler de l'appareil.
4. Sécher toutes les parties avec un chiffon absorbant.
5. Placer ensuite l'appareil, clavier vers le bas (si possible), avec le compartiment des batteries ouvert dans un endroit chaud et sec pendant **au moins 72 heures** (**ne pas le placer :** dans un micro-ondes, un four, etc.).
6. **Attendre que l'appareil ait séché pour le rallumer.**

Une fois complètement sec, il est possible que le combiné puisse fonctionner à nouveau.

Caractéristiques techniques

Batterie

Technologie : 2 x batteries AA NiMH
Tension : 1,2 V
Capacité : 1300 mAh

Autonomie/temps de charge du combiné

L'autonomie de votre Gigaset dépend de la capacité, de l'ancienneté et des conditions d'utilisation de la batterie. (Les durées spécifiées sont les durées maximales.)

Autonomie en veille (heures) *	250
Autonomie en **mode Eco +** (sans émission) (heures) *	180
Autonomie en communication (heures)	20
Autonomie pour 1h30 de communication quotidienne (heures) *	165
Autonomie en **mode Eco +** (sans émission) pour 1h30 de communication quotidienne (heures) *	105
Temps de charge sur la base (heures)	9,5
Temps de charge sur le chargeur (heures)	14,5

* **sans** éclairage de l'écran

Remarques concernant la connexion USB

- Le chargement de la batterie du combiné s'effectue sur un port USB alimenté par un courant de 500 mA.
- **L'utilisation personnelle du combiné peut être supérieure à un rechargement avec un port USB dont les courants de charge sont plus faibles. Le chargement de la batterie s'épuise dans ce cas.**

Puissance consommée de la base

	S820	S820A
En veille		
- Combiné installé sur son chargeur	Env. 1,2 W	Env. 1,2 W
- Combiné non installé sur son chargeur	Env. 0,55 W	Env. 0,65 W
Au cours de l'appel	Env. 0,65 W	Env. 0,75 W

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Caractéristiques générales

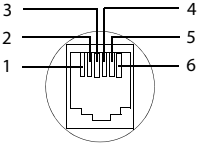
DECT

Norme DECT	Prise en charge
Norme GAP	Prise en charge
Nombre de canaux	60 canaux duplex
Plage de fréquences radio	1880-1900 MHz
Mode duplex	Multiplexage temporel, longueur de trame 10 ms
Fréquence de répétition de l'impulsion d'envoi	100 Hz
Longueur de l'impulsion d'envoi	370 µs
Espacement entre canaux	1728 kHz
Débit binaire	1152 kbit/s
Modulation	GFSK
Codage de la voix	32 kbit/s
Puissance d'émission	Puissance moyenne par canal de 10 mW, puissance d'impulsion 250 mW
Portée	jusqu'à 50 m à l'intérieur d'un bâtiment, jusqu'à 300 m en extérieur
Alimentation électrique de la base	230 V ~/50 Hz
Conditions ambiantes pour le fonctionnement	+5 °C à +45 °C ; 20 % à 75 % d'humidité relative
Mode de numérotation	FV (fréquence vocale)/ND (numérotation par impulsion)

Bluetooth

Plage de fréquences radio	2402-2480 MHz
Puissance d'émission	Puissance d'impulsion 4 mW

Brochage de la prise téléphonique



1 libre
2 libre
3 a
4 b
5 libre
6 libre

Tables des caractères

Ecriture standard

Appuyer sur la touche correspondante plusieurs fois.

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x
1	1									
2 ABC	a	b	c	2	ä	á	à	â	ã	ç
3 DEF	d	e	f	3	ë	é	è	ê		
4 GHI	g	h	i	4	ï	í	ì	î		
5 JKL	j	k	l	5						
6 MNO	m	n	o	6	ö	ñ	ó	ò	ô	õ
7 PQRS	p	q	r	s	7	ß				
8 TUV	t	u	v	8	ü	ú	ù	û		
9 WXYZ	w	x	y	z	9	ÿ	ý	æ	ø	å
0 ␣	␣ [1]	-	.	0						

1) Espace

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Accessoires

Faites évoluer votre Gigaset en un autocommutateur privé sans fil :

Combiné Gigaset S820H

- Mode « Mains-Libres » confort de qualité optimale
- Clavier rétroéclairé
- Touche latérale pour un réglage simple du volume
- Ecran tactile 2,4´´
- Bluetooth et Mini-USB
- Répertoire pour 500 cartes de visite
- Autonomie en communication/en veille jusqu'à 20 h/250 h, piles standard
- Mode « Mains-Libres » confort avec 4 profils configurables
- Présentation du numéro de l'appelant-images, écran de veille (horloge analogique et numérique)
- Téléchargement de sonneries
- ECO-DECT
- Réveil
- Calendrier avec rappel de rendez-vous
- Mode nuit avec désactivation programmée de la sonnerie
- Suppression de la sonnerie des appels masqués
- Liste de 15 numéros interdits
- Surveillance de pièce, appel direct
- SMS jusqu'à 640 caractères

www.gigaset.com/gigasets820h

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Combiné Gigaset SL910H

Entièrement compatible avec la mise à jour du micrologiciel (à partir de la version 100) dès novembre / décembre 2012.

- Concept d'utilisation innovant grâce à l'écran tactile
- Combiné doté d'un cadre métallique
- Ecran TFT couleur 8,1 cm
- Mode « Mains-Libres » confort de qualité optimale
- Bluetooth et Mini-USB
- Configuration des menus personnalisés
- Répertoire pour 500 cartes de visite
- Autonomie en communication/en veille jusqu'à 13 h/180 h,
- Mode « Mains-Libres » confort avec 4 profils c onfigurables
- Présentation du numéro de l'appelant-images, écran de veille (horloge analogique et numérique)
- Téléchargement de sonneries
- ECO-DECT
- Réveil
- Calendrier avec rappel de rendez-vous
- Mode nuit avec désactivation programmée de la sonnerie
- Suppression de la sonnerie des appels masqués
- Surveillance de pièce
- SMS jusqu'à 640 caractères

www.gigaset.com/gigasetsl910h

Combiné Gigaset SL400H

- Cadre métallique
- Clavier rétroéclairé de haute qualité
- Ecran TFT couleur 1,8"
- Bluetooth et Mini-USB
- Répertoire pour 500 cartes de visite
- Autonomie en communication/en veille jusqu'à 14 h/230 h
- Grande police pour le journal des appels et le répertoire
- Mode « Mains-Libres » confort avec 4 profils configurables
- Présentation du numéro de l'appelant-images, diaporama et écran de veille (horloge analogique et numérique)
- Vibreur, téléchargement de sonneries
- ECO-DECT
- Réveil
- Calendrier avec rappel de rendez-vous
- Mode nuit avec désactivation programmée de la sonnerie
- Suppression de la sonnerie des appels masqués
- Surveillance de pièce, appel direct
- SMS jusqu'à 640 caractères

www.gigaset.com/gigasetsl400h

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Combiné Gigaset S810H

- Mode « Mains-Libres » confort de qualité optimale
- Clavier rétroéclairé de haute qualité
- Touche latérale pour un réglage simple du volume
- Ecran TFT couleur 1,8"
- Bluetooth et Mini-USB
- Répertoire pour 500 cartes de visite
- Autonomie en communication/en veille jusqu'à 13 h/180 h, piles standard
- Grande police pour le journal des appels et le répertoire
- Mode « Mains-Libres » confort avec 4 profils configurables
- Présentation du numéro de l'appelant-images, écran de veille (horloge analogique et numérique)
- Téléchargement de sonneries
- ECO-DECT
- Réveil
- Calendrier avec rappel de rendez-vous
- Mode nuit avec désactivation programmée de la sonnerie
- Suppression de la sonnerie des appels masqués
- Surveillance de pièce, appel direct
- SMS jusqu'à 640 caractères

www.gigaset.com/gigasets810h

Combiné Gigaset C610H

- Le gestionnaire d'événements familiaux avec surveillance de pièce, rappel d'anniversaire
- Identification du destinataire de l'appel avec 6 groupes VIP
- Clavier rétroéclairé de haute qualité
- Ecran TFT couleur 1,8"
- Répertoire pour 150 cartes de visite
- Autonomie en communication/en veille jusqu'à 12 h/180 h, piles standard
- Grande police pour le journal des appels et le répertoire
- Mode « Mains-Libres » confort
- Ecran de veille (horloge numérique)
- ECO-DECT
- Réveil
- Mode nuit avec désactivation programmée de la sonnerie
- Suppression de la sonnerie des appels masqués
- Surveillance de pièce, appel direct
- SMS jusqu'à 640 caractères

www.gigaset.com/gigasetc610h

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Clip « Mains-Libres » L410 pour téléphones sans fil

- Liberté de mouvement absolue lors des appels
- Clip pratique
- Parfaite qualité sonore en mode « Mains-Libres »
- Prise d'appels simple sur le combiné
- Poids : env. 30 g
- ECO-DECT
- 5 niveaux de réglage du volume
- Voyant indicateur d'état
- Autonomie en communication/en veille jusqu'à 5 h/120 h
- Portée dans les bâtiments jusqu'à 50 m, à l'extérieur jusqu'à 300 m

www.gigaset.com/gigasetl410

Répéteur Gigaset

Le répéteur Gigaset vous permet d'augmenter la portée de réception de votre combiné Gigaset par rapport à votre base.

www.gigaset.com/gigasetrepeater

Compatibilité

Pour de plus amples informations sur les fonctions des combinés selon les différentes bases Gigaset, se reporter à l'adresse suivante :
www.gigaset.com/compatibility

Tous les accessoires et batteries sont disponibles dans le commerce.

Gigaset Original Accessories

Utiliser exclusivement les accessoires d'origine. Cela permet d'éviter d'éventuels dégâts matériels ou risques pour la santé et de garantir la conformité aux dispositions applicables.

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / S820_S820A-LUGSIX.fm / 9/6/12

Index

A

Accès rapide
aux fonctions/applications 16
Accessoires 79
Activer
crescendo de la sonnerie 34
enregistrer une conversation 41
fonction 23
microphone (combiné) 28
répondeur 20, 39
répondeur (interrogation à distance) . . . 41
sonnerie 59
verrouillage de l'écran 21
verrouillage des touches/de l'écran . . 1, 21
Affichage
activer/désactiver pour les nouveaux messages 33
consulter les messages sur la messagerie 18, 43
espace de stockage du répertoire 50
numéro (CLI/CLIP) 27
rendez-vous/anniversaires non confirmés 55
Aide 71
Aides auditives 4
Alarme batterie 34
Amplificateur de réception, voir Répéteur
Anniversaire 49
afficher non confirmés 55
non confirmé 55
supprimer la liste des anniversaires non confirmés 19
Annonce (répondeur) 39
Annonce répondeur simple 39
Appairer (combiné) 44
Appel
accepter 26
accepter (Bluetooth) 48
appel masqué 28
enregistrer 41
externe 25
interne 45
prise automatique 33
renvoyer (répondeur) 41
transférer (répondeur) 41
transférer en interne (connexion) 46
Appel d'un numéro inconnu 27
Appel direct 26
Appel général 45
Appel manqué 53
Appels externes
commande temporelle de la sonnerie 35
Applications
sélectionnables pour la config. Page . . . 16
Applications (menu) 17
Assistance Service Clients 70
Assistant de configuration 9
Autocommutateur privé
enregistrer préfixe d'accès réseau 64
raccorder la base 63
régler la durée du flashing 63
régler le mode de numérotation 63
SMS 60
Autonomie du combiné 77
en mode surveillance de pièce 56
Autorappel
désactivation provisoire 30
AWS, voir Renvoi d'appel

B

Barre d'état 1, 20
icônes 65
Barre d'options 23
icônes 65
Barre de sélection 23
Base
branchement à un autocommutateur privé 63
changer 44
connecter au courant/au réseau téléphonique 6
installer 5
modifier le code PIN système 36
modifier le nom 44
modifier les réglages 32
montage mural 6
raccordement à un routeur 63
régler 9
réinitialiser 37
supprimer 44
Batteries
chargement 8
insérer 7
niveau de charge 65
Bip d'appel 34
Bip d'avertissement, voir Tonalités d'avertissement
Bloc secteur 4

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / S820_S820A-LUGSIX.fm / 9/6/12

Bluetooth
accepter un appel 48
activer 47
activer/désactiver 20
arrêt de la recherche 48
inscrire un appareil 47
lancer la recherche 47
liste des appareils connus 48
modifier le nom d'un appareil 48
transférer vers le répertoire (vCard) 51
transfert au format vCards 51
Brochage 78

C

Calendrier 54
Caractères sélectionnés 24
Caractéristiques techniques 77
Centre SMS
modifier le numéro 60
régler 60
Certificat de garantie 73
Champs de sélection 23
Changer de page 17
Changer la page affichée 17
Charge de la batterie 65
Chargeur (combiné)
installation 5
raccorder 6
CLIP 27
CLIR 28
CNIP 27
Code PIN système, modifier 36
Combiné
activer/désactiver 21
changement de base 44
changement pour une meilleure réception 44
désinscrire 45
éclairage de l'écran 32
écran de veille 32
en page d'accueil 13
fonction Secret 28
inscription sur une autre base 44
inscrire un autre Gigaset 44
inscrire/appairer 44
langue d'affichage 32
mettre en service 7
modifier le nom 45
modifier les réglages 32
page d'accueil 21
Paging 45
raccorder le chargeur 6
rechercher 45
régler 9, 32
réinitialisation 37
réinitialiser 37
tonalités d'avertissement 34
transférer la communication 46
utiliser plusieurs combinés 44
utiliser pour la surveillance de pièce . . . 56
volume de l'écouteur 28
volume du mode Mains-Libres 28
Combinés inscrits 45
Commande temporelle
répondeur 39
sonnerie des appels externes 35
Communication
externe 25
faire participer un correspondant 46
intercepter à partir du répondeur 41
interne 45
transférer 46
transférer en interne (connexion) 46
Communication externe
signal d'appel 29, 30
transférer en interne (connexion) 46
Communication interne 45
signal d'appel 27
Conférence
communication interne/externe 46
deux appels externes 31
terminer 46
Conférence à 3
communication interne/externe 46
deux communications externes 31
terminer 46
Configuration d'un numéro abrégé
configurer 52
Connexion à la base 44
Consignes de sécurité 4
Consulter les messages sur la messagerie externe 18, 43
Contact avec des liquides 77
Contenu de l'emballage 5
Correction d'erreur
erreurs de saisie 23
SMS 61
Customer Care 70

D

DAS (valeur DAS) 76
Date anniversaire, voir Anniversaire

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / S820_S820A-LUGSIX.fm / 9/6/12

Décroché automatique 33, 40
Définition du pays 9
Déni de responsabilité. 75
Dépannage
généralités 71
Désactiver
appels masqués. 35
crescendo de la sonnerie 34
enregistrer une conversation 41
fonction 23
intrusion interne 46
microphone (combiné) 28
module radio 20, 38
première sonnerie 59
répondeur 20, 39
sonnerie 59
surveillance de pièce. 57
verrouillage de l'écran 21
verrouillage des touches/de l'écran . . 1, 21
Désinscrire (combiné) 45
Double appel
externe. 31
interne 46
terminer 31
Double appel interne 46
Durée d'enregistrement (répondeur) 40
Durée du flashing 63

E

Echo 63
Eclairage, écran 32
ECO DECT. 37
Ecoute
annonce (répondeur) 39
message (répondeur) 40
Ecoute de l'enregistrement (répondeur) . . 40
Ecoute des messages (répondeur) 40
Ecran
activer l'éclairage. 32
éclairage. 32
écran de veille 32
heure de mise en veille de l'éclairage. . . 32
régler 32
Ecran tactile 1
utiliser 22
Eléments de contrôle. 22
Enregistrement
annonces (répondeur). 39
enregistrer une conversation 41
Enregistrement (répondeur) 41
Entrée
enregistrer dans le répertoire 49
Entretien de l'appareil. 76
Environnement 75
Envoi
entrée du répertoire au combiné. 50
répertoire complet au combiné. 50
SMS 58
Equipements médicaux 4
Espace de stockage du répertoire 50

F

Fenêtre pop-up des messages 18
Fiche du téléphone, brochage 78
Fin (touche), voir Raccrocher/Fin (touche)
Firmware sur un combiné
mise à jour. 62
Fonction de retour 23
Fonction Secret du combiné 28
Fonction skip back (répondeur) 41
Fonctions spéciales. 63
Fonctions supplémentaires 29
Fréquence vocale 63, 64

G

Gigaset QuickSync 62

H

Heure de mise en veille de l'éclairage de l'écran 32
Homologation. 73

I

Icônes
affichage des nouveaux messages 18
barre d'état 65
barre d'options 65
Icônes de l'écran 65
Image appelant. 49, 50
Indicatif de sortie 64
Indicatif de sortie (système téléphonique) 64
Inscrire (combiné) 44
Inscrire d'autres combinés Gigaset 44
Inscrire un appareil (Bluetooth) 47
Intensité de la réception. 65
Interface PC. 62
Interne
s'introduire 46
téléphoner 45
Interrogation à distance (télécommande). 41

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / S820_S820A-LUGSIX.fm / 9/6/12

J

Journal d'appels 19
Journal du répondeur 18
Journaux des appels
effacer les listes complètes 19
effacer une entrée 19
supprimer 19

K

Kit oreillette (Bluetooth)
prise d'appel 48

L

Liquides 77
Liste
appareils connus (Bluetooth) 48
appels 53
appels manqués 53
appels reçus 53
appels sortants 53
effacer 19
journaux des appels 53
liste de réception des SMS 18, 59
liste des brouillons SMS 58
numéros bis 25
numéros interdits 35
réorganiser 19, 40, 50, 55, 60
répondeur 18
Liste d'appels
effacer la liste complète 19
effacer une entrée 19
Liste de réception (SMS) 18, 59
effacer une entrée 19
Liste noire, voir Liste des numéros interdits

M

Mains-Libres 27
Majuscule/minuscule 24
Masqué 27
Meilleure base 44
Mélodie
sonnerie des appels internes/externes . 34
Mélodie d'attente 36
Menu
applications 17
ouvrir 17
paramètres 17, 67
retour en page d'accueil 17
Menu (touche) 1
Menu principal
applications 17
réglages 17, 67
Message texte, voir SMS
Messagerie externe 43
Mettre à jour le firmware sur un combiné (Gigaset QuickSync) 62
Minuscule/majuscule 24
Mise au rebut 76
Mise en service 5
Mise en service du combiné 7
Mode de configuration, page d'accueil . . . 16
Mode de numérotation 63
Mode de numérotation par impulsions (ND) 63
Mode Eco + (désactivation du module radio) 20, 38
Mode Ecouteur 27
Mode rappel (réveil) 56
Modifier
nom d'un combiné 45
nom des appareils (Bluetooth) 48
paramètres 32
réglages du téléphone 32
Modifier les paramètres
éléments de contrôle 22
Montage mural de la base 6

N

Non confirmé Anniversaire/rendez-vous . . 55
Non disponible 27
Notification SMS 29
Numéro
afficher le numéro de l'appelant (CLIP) 27
comme destination en mode Surveillance de pièce 56
copier dans le répertoire 52
saisie avec répertoire 52
saisir 23
Numéro de destination (surveillance de pièce) 56
Numérotation
à partir du répertoire 26
avec le journal des appels 25
avec liste des numéros bis 25
interne 45
Numérotation par impulsions 63

O

Options 23
Options de réglage
téléphone 32
Ordre dans le répertoire 50
Ouverture d'un sous-menu 23

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / S820_S820A-LUGSIX.fm / 9/6/12

Ouvrir la liste des messages 18

P

Page configurable (mode veille) 16
applications/fonctions sélectionnables 16
Page d'état 20
Page d'accueil
combiné 13
page des messages 18
retour 21
Page des messages (mode veille) 18
Page personnelle (page d'accueil)
applications/fonctions sélectionnables 16
Paging 2, 45
Paging (touche) 2
Paramètres (menu) 17, 67
Participer à une communication externe . . 46
Pause
après préfixe d'accès réseau 64
après prise de ligne 64
après touche R 64
interchiffre 64
Point vert 19, 25, 26
Portée 5
réduire 38
Préfixe
régler son préfixe 32
Préfixe (système téléphonique) 64
Préfixe local 12
définition 9
Présentation du menu 67
Présentation du numéro
désactiver 28
Présentation du numéro de l'appelant, remarques 27
Prise de raccordement Mini-USB 1
Prise de raccordement USB 1
Profils Mains-Libres 33
Puissance consommée 77

Q

Qualité d'enregistrement (répondeur) 40
Questions-réponses 71
QuickSync 62

R

R (touche) 64
Raccrocher/Fin (touche) 1, 17, 25
Rappel automatique 30
Rappel de l'appelant 29
Recherche
appareils Bluetooth 47
Rechercher
combiné 45
dans le répertoire 50
Rédaction (SMS) 58
Réduire la puissance d'émission 37
Réduire les émissions 37
Réglage de l'heure 9
Réglage de la date 9
Réglage de la langue d'affichage 9, 32
Réglages possibles
répondeur 39
Réinitialiser
base 37
combiné 37
Rendez-vous
afficher non confirmés 55
création 54
supprimer la liste des rendez-vous manqués 19
Renvoi (répondeur) 41
Renvoi d'appel 29
Répertoire 49
copier le numéro depuis le texte 52
effacer toutes les entrées 19
enregistrer une entrée 49
envoi au format vCards via Bluetooth . . 51
envoyer au combiné 50
envoyer l'entrée/la liste au combiné . . . 50
gérer les entrées 49
ordre des entrées 50
transférer une vCard (Bluetooth) 51
transfert au format vCards via Bluetooth 51
utiliser pour la saisie du numéro 52
Répéteur 36
Répondeur 39
activer/désactiver 20, 39
commande temporelle 39
configurer 39
écouter les messages 19, 40
enregistrer 41
enregistrer une annonce/annonce répondeur simple 39
fonction skip back 41
interrogation à distance 41
suppression de certains messages . 19, 40
supprimer tous les messages 19
Réveil 55
Routeur
raccorder la base 63

Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Gigaset S820/S820A / FRK / A31008-M2404-N101-1-7719 / S820_S820A-LUGSIX.fm / 9/6/12

S

Saisie de caractères spéciaux 24
Saisie de lettres accentuées 24
Saisir du texte. 23
Sélectionner une entrée dans le répertoire. 50
Services réseau
  au cours d'une communication externe 30
  définir pour les appels suivants 28
  spécifiques à l'opérateur. 28
Signal d'appel
  communication externe 29, 30
  externe au cours d'une communication interne. 27
  interne au cours d'une communication externe 27
Signal d'avertissement, voir Tonalités d'avertissement
SMS. 58
  à des autocommutateurs privés. 60
  auto-assistance lors de messages d'erreur 61
  centre d'envoi 60
  dépannage. 61
  effacer 59
  lire. 59
  liste de réception. 18, 59
  liste des brouillons 58
  mise en mémoire temporaire. 58
  recevoir 59
  rédiger/envoyer. 58
  supprimer la liste de réception. 19
Son, voir Sonnerie
Sonnerie
  activer 59
  activer/désactiver crescendo 34
  commande temporelle des appels externes. 35
  désactiver. 59
  désactiver la première sonnerie 59
  désactiver pour les appels masqués . . . 35
  mélodie des appels internes/externes. . . 34
  modifier 34
Sonnerie VIP. 49, 50
Suppression
  annonce du répondeur. 39
  listes 19
  messages 19
Surveillance de pièce. 56
Synchronisation via le cloud. 14, 62
Synchroniser le répertoire 14, 62
Synchroniser les contacts Google 14, 62
Système téléphonique
  régler sur la fréquence vocale 64
  temps de pause 64

T

Tables des caractères 78
Téléphone
  régler 32
  rétablissement des réglages par défaut 37
  utiliser 21
Téléphoner
  externe 25
  prise d'appel 26
Temps de charge du combiné 77
Tonalités d'avertissement. 34
Touches
  combiné 1
  touche Menu. 1
  touche Paging (base) 2
  touche Raccrocher/Fin 1, 25
Transférer une communication externe en interne 46
Transfert d'appel
  vers le répondeur 41
Transmission du numéro 27

V

Va-et-vient
  communication interne/externe 46
  deux appels externes 31
Valeur DAS des combinés Gigaset 76
vCard
  Envoyer via Bluetooth 51
  réception Bluetooth 51
Verrouillage de l'écran
  activer/désactiver. 21
Verrouillage des touches
  activer/désactiver. 21
Vert (point) 19, 25, 26
Volume 28
  de l'écouteur. 28
  du mode mains-libres. 28
Voyant Messages
  activer/désactiver. 33

Z

Zone de navigation. 17

Tous droits reserves. Droits de modification reserves.

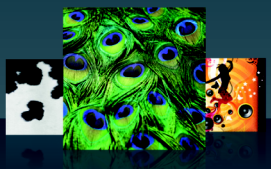
Template CES 131x195 1col, Version 1, 12.03.2012

Parlons couleurs.

Personnalisez votre téléphone Gigaset sur

www.gigaset.com/skinshop

GRÂCE AUX STICKERS DectSkins DÉJÀ DISPONIBLES!



C'est très simple

1. Sélectionnez votre téléphone dans la boutique en ligne.
2. Choisissez un motif ou créez le votre.
3. Recevez votre sticker Dectskin par voie postale et placez le sur votre téléphone Gigaset .

Fabriqué par
Gigaset Communications GmbH
Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt
Allemagne

© Gigaset Communications GmbH 2012
Sous réserve de disponibilité.
Tous droits réservés. Droits de modification réservés.
www.gigaset.com